

PREZZI D'ABBONAMENTO al "Piccolo" e al "Piccolo della Sera" per tre mesi: Trieste a domicilio due volte al giorno C. 7.20; Monarchia a. u. una spedis. C. 9.00; due spediz. al giorno C. 11.00; Germania C. 12.50; Paesi dell'Unione Postale; "Il Piccolo" oppure "Il Piccolo della Sera" C. 8.20; tutti due giornali spedizione due volte al giorno C. 18.40. Mese, semestre ed anno in proporzione. Pagamenti anticipati. La posta tripolina può essere considerata come effettivo possesso italiano.

IL PICCOLO

INSERZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'amministrazione che è a disposizione dei committenti e si spedisce a richiesta. Prezzo per ogni riga (larghezza 64 mm., altezza 22 mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 40; comunicati, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologie, ringraziamenti ecc. Cor. 1.25; nella rubrica: Informazioni del pubblico (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe Cor. 40, ogni riga in più Cor. 4. Pagamenti anticipati. Non si assume alcuna responsabilità per la pubblicazione di avvisi in giorni o posti determinati.

Anno XXX.

Uffici: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palestra del "Piccolo").

Trieste, Lunedì 9 Ottobre 1911

Telefoni: Amministrazione: N. 830, Redazione: N. 227. Interurbano N. 485.

N. 10859

Verso la fine della guerra italo-turca?

La Turchia avrebbe chiesto la mediazione.

La situazione.

Da Roma si conferma ufficialmente la presa di Tobruk. Con ciò la flotta italiana si è acquistata un'altra base di operazione nella Cirenaica, e quindi tutta la costa tripolina può essere considerata come effettivo possesso italiano.

Un giornale romano registra la voce, gravissima per le conseguenze internazionali che potrebbe avere, che qualche nave da guerra ottomana navigherebbe sotto bandiera italiana.

Da Salonicco si comunica che due torpediniere italiane sono ricomparse nel porto di S. Giovanni di Medua. In contraddizione a questa notizia da Brindisi si telegrafia che, ritirate le navi da guerra italiane dall'Adriatico, il servizio di vigilanza sulle coste resta ora affidato ai dirigibili militari.

La costa tripolina in potere degli italiani.

Si sarebbe constatato che alcune navi da guerra turche batterono bandiera italiana.

La conferma ufficiale della presa di Tobruk.

ROMA 8 (Ufficiale). La mattina del 4 corr. le navi della prima squadra entrarono nella rada di Tobruk che trovarono sgombra di navi turche. Fu intimata la resa alla guarnigione del forte turco, che rifiutò di ammainare la bandiera ottomana. Allora la regia nave «Vittorio Emanuele» aprì il fuoco contro il forte, che ai primi colpi ammainò la bandiera ed ebbe aperta una larga breccia. Quindi l'ammiraglio Aubry fece sbarcare alcune compagnie di marinai che superata la difesa opposta dalla piccola guarnigione s'impadronirono del forte ed innalzarono il tricolore italiano, facendo prigionieri alcuni soldati turchi che non avevano voluto abbandonare il loro posto di combattimento.

Come si procedette all'occupazione di Tripoli.

AUGUSTA 8 (N). Ecco le notizie pervenute da navi ritornate da Tripoli e che stanno ripartendo. Il bombardamento è avvenuto martedì. Mercoledì si è proceduto allo smantellamento completo dei forti «Sultania» e «Hamidi». Nello stesso giorno è stata visitata la batteria «Hamidi», immobilizzandone i pezzi. Il giovedì i marinai sono sbarcati e hanno occupato il forte «Sultania» e il forte «Alcadid». Fu innalzata la bandiera sul forte «Sultania».

Contemporaneamente si procedeva, sotto la protezione dei cannoni, alla distruzione completa della batteria «Hamidi», facendo esplodere i depositi delle munizioni e delle polveri, le quali potevano essere un incentivo di ritorno e un mezzo di difesa per i turchi.

Intanto veniva ispezionata la batteria del faro, che domina tutte le altre, nonché la città. Accertatisi della possibilità della sua occupazione essa veniva occupata da un corpo di marinai.

Nel frattempo si presentarono sulla nave «Benedetto Brin» tre capi arabi, per fare atto di sottomissione, e il delegato del corpo consolare, il console di Germania, per invitare il comandante in capo a occupare la città. Ciò veniva fatto nel pomeriggio.

Il piroscafo «Derna» è affondato in poca acqua nel porto interno di Tripoli, e si ritiene che sia in ottime condizioni. Esso può in pochi giorni essere rimesso a galla.

In seguito all'invito del comandante Cagni la popolazione accorre a consegnare i fucili.

La distruzione del forte Akidè.

SIRACUSA 8 (N). Dalle narrazioni dei marinai delle navi qui giunte ieri, si apprende che il più importante episodio dello sbarco di Tripoli è stata la distruzione del forte Akidè.

La sera stessa del bombardamento (mercoledì 4) appena i forti di Tripoli accennavano a tacere, e nessuna batteria rispondeva più ai cannoni italiani, due ufficiali dell'incrociatore «Garibaldi» si fecero condurre a terra da un'imbarcazione, recandosi nella batteria del forte. Lo trovarono già abbandonato. Ma visitato, scoprirono che conteneva un grande deposito di munizioni ed esplosivi.

Se i turchi fossero tornati al forte al momento dello sbarco dei nostri marinai, quelle munizioni non avrebbero potuto dar loro molto da pensare. I due ufficiali decisero allora di sbarazzare il forte di quegli esplosivi, dando fuoco alle polveri. Il tenente Lertilli attaccò una miccia al deposito di polvere e poi i due ufficiali si allontanarono. Qualche minuto dopo il deposito di esplosivi saltò in aria, riducendo il forte ad un cumulo di rottami. L'azione dei due ufficiali fu

Secondo una notizia da fonte attendibile turca il gabinetto avrebbe deliberato di chiedere la mediazione alle potenze. Sarebbe il riconoscimento da parte turca di non poter resistere efficacemente agli italiani in Tripolitania. Tuttavia le voci da Costantinopoli sono tanto confuse che gli incitamenti alla guerra e i consigli di pace vengono ad egualarsi.

L'espulsione degli italiani produce gravi danni al commercio e alla vita economica del paese.

Un giornale viennese pretende che l'Italia con l'attuale spedizione non faccia che la prova di una guerra contro l'Austria-Ungheria, ciò che data l'attuale situazione politica e militare appare del tutto cervelotico. Il giornale in questione, del resto, non possiede alcuna speciale autorità.

(I particolari nei telegrammi che seguono).

La Borsa di Galata è ora più calma.

Il momento più brusco della crisi è passato, ma la crisi è tuttora gravissima nella città commerciale, dove le banche locali, che accordavano facilmente il credito, hanno improvvisamente voluto essere rimborsate ed ora rifiutano di accordare crediti. Si temono fallimenti per la fine del mese.

ROMA 8 (N). L'invio speciale della «Tribuna» nei Balcani riferisce che anche il console e il vice-console di Salonicco, da lui interrogati, gli hanno confermato i fatti svoltisi colà contro gli italiani da parte turca. I profughi poi hanno raccontato anche altri particolari. La vita nella città è completamente paralizzata. Se il danno per gli italiani è immenso, il danno maggiore lo risentono i turchi e tutto il commercio della città. La colonia italiana a Salonicco era floridissima, e con le sue banche alimentava tutto il commercio. Ora le banche italiane non fanno più operazioni e il credito italiano è sospeso.

Il comitato Unione e Progresso tiene continue riunioni a Salonicco e non sa più quale condotta assumere: ha realmente perso la testa. Gli elementi torbidi della popolazione pigliano ogni giorno più il sopravvento. L'invio speciale che ha fornito queste notizie mentre si avviava a Belgrado per informare la nostra legazione consolare della triste sorte dei nostri profughi di Salonicco, scrive che l'incaricato d'affari in assenza del ministro gli ha dichiarato che essendo stato informato telegraficamente delle condizioni dei nostri connazionali alla frontiera serba aveva già provveduto a spedire denaro ed altri aiuti.

Inoltre che il Governo centrale ha disposto per una larghezza di provvedimenti riguardo agli italiani che rimpiangono dalla Turchia in maniera tale che al segnale d'arrivo dei profughi il Governo ha disposto d'urgenza, autorizzando la legazione a tutti gli aiuti. I marinai nostri hanno tutto il necessario per proseguire a loro piacimento.

O chiede la mediazione? COSTANTINOPOLI 8 (N). Il Consiglio dei ministri durato fino a un'ora di notte avrebbe deciso di far presentare a mezzo degli ambasciatori turchi alle grandi potenze una nuova nota nella quale si chiede la mediazione a favore della pace e dell'immediata sospensione delle ostilità.

Il «Tanin» eccita la Porta a continuare la guerra inesorabilmente. ROMA 8 (N). La «Tribuna» ha da Costantinopoli che incomincia colà a diffondersi il convincimento della necessità di cedere. Circolano le voci dei più strani tradimenti fra cui anche quello che l'erede presuntivo durante la sua permanenza a Roma abbia lasciato credere che la Tripolitania sarebbe stata ceduta all'Italia.

I giovani ed i vecchi turchi sono in lotta fra di loro. I vecchi turchi, a cui si uniscono molti greci, vanno ripetendo che nelle casse dello Stato non c'è più un soldo, mentre ora scade il termine per pagare alcuni vecchi prestiti e mancano gli approvvigionamenti per l'esercito, che i soldati sono malvestiti, senza armi e munizioni e nessuna Potenza vuole più far prestiti alla Turchia, che nel nuovo regime non c'è che millanteria, che la tanto decantata forza dell'impero esiste soltanto nei discorsi.

La colonia italiana a Costantinopoli non è molto tranquilla avendosi timore di qualche scoppio di fanatismo. Ieri circolava la voce che alcuni italiani volessero buttare una bomba sul Banco di Roma.

Il ministero turco non trova ministri. BERLINO 8 (N). Secondo telegrammi da Costantinopoli, Rescid pascia due giorni dopo di avere accettato il portafoglio degli esteri lo rifiutò nuovamente. Anche il senatore Noradunghian rifiutò di entrare nel gabinetto che quindi è ancora incompleto.

SOFIA 8 (N). Alla nomina di Assim bey a ministro degli esteri si attribuisce in questi circoli politici grande importanza, inquantoché egli ha manifestato un atteggiamento intransigente contro l'Italia ed appartiene alla frazione nazionalista estrema del partito giovan-turco.

COSTANTINOPOLI 8 (N). In seguito alle dimissioni di Rescid pascia, che destarono penosa sorpresa, la posizione del gabinetto in diversi circoli politici è con-

La vigilanza delle coste adriatiche affidata ai dirigibili.

BRINDISI 8 (N). Come annunziato sono giunti qui due dirigibili militari. Si credeva ch'essi avrebbero proseguito

In Turchia si perde la testa.

La Porta ritiene giunto il momento di chiedere la mediazione.

La Turchia resisterà.

Il disastro finanziario.

COSTANTINOPOLI 8 (N). Si hanno ottime ragioni per credere che tutte le voci della prossima conclusione della questione tripolina sieno assolutamente senza fondamento. Il Governo è interamente risoluto a declinare ogni mediazione basata sulla cessione della Tripolitania. Esso organizza metodicamente la resistenza.

Volendo Said pascia procedere con ordine, la decisione si conoscerà fra tre giorni, quando si proclamerà l'espulsione degli italiani residenti in Turchia.

La Borsa di Galata è ora più calma. Il momento più brusco della crisi è passato, ma la crisi è tuttora gravissima nella città commerciale, dove le banche locali, che accordavano facilmente il credito, hanno improvvisamente voluto essere rimborsate ed ora rifiutano di accordare crediti. Si temono fallimenti per la fine del mese.

ROMA 8 (N). L'invio speciale della «Tribuna» nei Balcani riferisce che anche il console e il vice-console di Salonicco, da lui interrogati, gli hanno confermato i fatti svoltisi colà contro gli italiani da parte turca. I profughi poi hanno raccontato anche altri particolari. La vita nella città è completamente paralizzata. Se il danno per gli italiani è immenso, il danno maggiore lo risentono i turchi e tutto il commercio della città. La colonia italiana a Salonicco era floridissima, e con le sue banche alimentava tutto il commercio. Ora le banche italiane non fanno più operazioni e il credito italiano è sospeso.

Il comitato Unione e Progresso tiene continue riunioni a Salonicco e non sa più quale condotta assumere: ha realmente perso la testa. Gli elementi torbidi della popolazione pigliano ogni giorno più il sopravvento. L'invio speciale che ha fornito queste notizie mentre si avviava a Belgrado per informare la nostra legazione consolare della triste sorte dei nostri profughi di Salonicco, scrive che l'incaricato d'affari in assenza del ministro gli ha dichiarato che essendo stato informato telegraficamente delle condizioni dei nostri connazionali alla frontiera serba aveva già provveduto a spedire denaro ed altri aiuti.

Inoltre che il Governo centrale ha disposto per una larghezza di provvedimenti riguardo agli italiani che rimpiangono dalla Turchia in maniera tale che al segnale d'arrivo dei profughi il Governo ha disposto d'urgenza, autorizzando la legazione a tutti gli aiuti. I marinai nostri hanno tutto il necessario per proseguire a loro piacimento.

O chiede la mediazione?

COSTANTINOPOLI 8 (N). Il Consiglio dei ministri durato fino a un'ora di notte avrebbe deciso di far presentare a mezzo degli ambasciatori turchi alle grandi potenze una nuova nota nella quale si chiede la mediazione a favore della pace e dell'immediata sospensione delle ostilità.

Il «Tanin» eccita la Porta a continuare la guerra inesorabilmente.

ROMA 8 (N). La «Tribuna» ha da Costantinopoli che incomincia colà a diffondersi il convincimento della necessità di cedere. Circolano le voci dei più strani tradimenti fra cui anche quello che l'erede presuntivo durante la sua permanenza a Roma abbia lasciato credere che la Tripolitania sarebbe stata ceduta all'Italia.

I giovani ed i vecchi turchi sono in lotta fra di loro. I vecchi turchi, a cui si uniscono molti greci, vanno ripetendo che nelle casse dello Stato non c'è più un soldo, mentre ora scade il termine per pagare alcuni vecchi prestiti e mancano gli approvvigionamenti per l'esercito, che i soldati sono malvestiti, senza armi e munizioni e nessuna Potenza vuole più far prestiti alla Turchia, che nel nuovo regime non c'è che millanteria, che la tanto decantata forza dell'impero esiste soltanto nei discorsi.

La colonia italiana a Costantinopoli non è molto tranquilla avendosi timore di qualche scoppio di fanatismo. Ieri circolava la voce che alcuni italiani volessero buttare una bomba sul Banco di Roma.

Il ministero turco non trova ministri. BERLINO 8 (N). Secondo telegrammi da Costantinopoli, Rescid pascia due giorni dopo di avere accettato il portafoglio degli esteri lo rifiutò nuovamente. Anche il senatore Noradunghian rifiutò di entrare nel gabinetto che quindi è ancora incompleto.

SOFIA 8 (N). Alla nomina di Assim bey a ministro degli esteri si attribuisce in questi circoli politici grande importanza, inquantoché egli ha manifestato un atteggiamento intransigente contro l'Italia ed appartiene alla frazione nazionalista estrema del partito giovan-turco.

COSTANTINOPOLI 8 (N). In seguito alle dimissioni di Rescid pascia, che destarono penosa sorpresa, la posizione del gabinetto in diversi circoli politici è con-

per la Tripolitania; risulta invece che in seguito al ritiro delle nostre navi dall'Adriatico essi saranno incaricati di incrociare continuamente sul mare per vigilare le mosse delle torpediniere turche.

La Turchia si perde la testa.

La Porta ritiene giunto il momento di chiedere la mediazione.

La Turchia resisterà.

Il disastro finanziario.

COSTANTINOPOLI 8 (N). Si hanno ottime ragioni per credere che tutte le voci della prossima conclusione della questione tripolina sieno assolutamente senza fondamento. Il Governo è interamente risoluto a declinare ogni mediazione basata sulla cessione della Tripolitania. Esso organizza metodicamente la resistenza.

Volendo Said pascia procedere con ordine, la decisione si conoscerà fra tre giorni, quando si proclamerà l'espulsione degli italiani residenti in Turchia.

La Borsa di Galata è ora più calma. Il momento più brusco della crisi è passato, ma la crisi è tuttora gravissima nella città commerciale, dove le banche locali, che accordavano facilmente il credito, hanno improvvisamente voluto essere rimborsate ed ora rifiutano di accordare crediti. Si temono fallimenti per la fine del mese.

ROMA 8 (N). L'invio speciale della «Tribuna» nei Balcani riferisce che anche il console e il vice-console di Salonicco, da lui interrogati, gli hanno confermato i fatti svoltisi colà contro gli italiani da parte turca. I profughi poi hanno raccontato anche altri particolari. La vita nella città è completamente paralizzata. Se il danno per gli italiani è immenso, il danno maggiore lo risentono i turchi e tutto il commercio della città. La colonia italiana a Salonicco era floridissima, e con le sue banche alimentava tutto il commercio. Ora le banche italiane non fanno più operazioni e il credito italiano è sospeso.

Il comitato Unione e Progresso tiene continue riunioni a Salonicco e non sa più quale condotta assumere: ha realmente perso la testa. Gli elementi torbidi della popolazione pigliano ogni giorno più il sopravvento. L'invio speciale che ha fornito queste notizie mentre si avviava a Belgrado per informare la nostra legazione consolare della triste sorte dei nostri profughi di Salonicco, scrive che l'incaricato d'affari in assenza del ministro gli ha dichiarato che essendo stato informato telegraficamente delle condizioni dei nostri connazionali alla frontiera serba aveva già provveduto a spedire denaro ed altri aiuti.

Inoltre che il Governo centrale ha disposto per una larghezza di provvedimenti riguardo agli italiani che rimpiangono dalla Turchia in maniera tale che al segnale d'arrivo dei profughi il Governo ha disposto d'urgenza, autorizzando la legazione a tutti gli aiuti. I marinai nostri hanno tutto il necessario per proseguire a loro piacimento.

O chiede la mediazione?

COSTANTINOPOLI 8 (N). Il Consiglio dei ministri durato fino a un'ora di notte avrebbe deciso di far presentare a mezzo degli ambasciatori turchi alle grandi potenze una nuova nota nella quale si chiede la mediazione a favore della pace e dell'immediata sospensione delle ostilità.

Il «Tanin» eccita la Porta a continuare la guerra inesorabilmente.

ROMA 8 (N). La «Tribuna» ha da Costantinopoli che incomincia colà a diffondersi il convincimento della necessità di cedere. Circolano le voci dei più strani tradimenti fra cui anche quello che l'erede presuntivo durante la sua permanenza a Roma abbia lasciato credere che la Tripolitania sarebbe stata ceduta all'Italia.

I giovani ed i vecchi turchi sono in lotta fra di loro. I vecchi turchi, a cui si uniscono molti greci, vanno ripetendo che nelle casse dello Stato non c'è più un soldo, mentre ora scade il termine per pagare alcuni vecchi prestiti e mancano gli approvvigionamenti per l'esercito, che i soldati sono malvestiti, senza armi e munizioni e nessuna Potenza vuole più far prestiti alla Turchia, che nel nuovo regime non c'è che millanteria, che la tanto decantata forza dell'impero esiste soltanto nei discorsi.

La colonia italiana a Costantinopoli non è molto tranquilla avendosi timore di qualche scoppio di fanatismo. Ieri circolava la voce che alcuni italiani volessero buttare una bomba sul Banco di Roma.

Il ministero turco non trova ministri. BERLINO 8 (N). Secondo telegrammi da Costantinopoli, Rescid pascia due giorni dopo di avere accettato il portafoglio degli esteri lo rifiutò nuovamente. Anche il senatore Noradunghian rifiutò di entrare nel gabinetto che quindi è ancora incompleto.

SOFIA 8 (N). Alla nomina di Assim bey a ministro degli esteri si attribuisce in questi circoli politici grande importanza, inquantoché egli ha manifestato un atteggiamento intransigente contro l'Italia ed appartiene alla frazione nazionalista estrema del partito giovan-turco.

COSTANTINOPOLI 8 (N). In seguito alle dimissioni di Rescid pascia, che destarono penosa sorpresa, la posizione del gabinetto in diversi circoli politici è con-

scientifiche, artistiche, politiche e umanitarie, come pure alla stampa la condotta dell'Italia calpestando ogni diritto e ogni usanza internazionale, violando ogni trattato e convenzione in modo da far arrossire di vergogna anche i popoli più selvaggi.

L'ordine del giorno continua domandandosi se il mondo civile vorrà tollerare simile violazione dei diritti e della dignità dell'uomo, domandandosi inoltre che cosa penserebbero del silenzio europeo tutti i popoli maomettani aspiranti a civiltà, domandando ancora se tale silenzio non desterà la diffidenza di quei popoli provocando dissensi inconciliabili con gli interessi generali della umanità.

Incitamenti alla resistenza.

La pace nel Yemen?

BERLINO 8 (N). Tutti i giornali berlinesi ricevono da Costantinopoli che l'imam Yahia, capo degli arabi del Yemen, non solo interrompe le ostilità contro i turchi, ma ha mandato telegrammi di sottomissione a Costantinopoli annunciandosi disposto a mettere i suoi centomila uomini a disposizione della Turchia per combattere gli italiani. Anche i senussi si dichiarano pronti a marciare a fianco dei turchi per la difesa della Tripolitania. Persino i maomettani dell'India e della Cina telegrafarono a Costantinopoli, esortando alla resistenza.

L'atteggiamento delle Potenze.

La mediazione.

Si attende ancora...

BERLINO 8 (N). Da sicura fonte diplomatica apprendo che tutte le voci di intervento sono ancora premature: L'Italia non vuole sentire parlare prima della definitiva occupazione della Tripolitania; la Turchia a sua volta dichiara di accettare l'intervento delle potenze soltanto sulla base della conservazione della Tripolitania. L'intervento si avrà egualmente dopo che le truppe italiane avranno occupato le montagne di Garigla e l'altipiano di Tradubna a circa trenta chilometri dalla costa. Appena avvenuto questo fatto si crede che la Turchia riconoscerà essere impossibile ogni resistenza e finirà per cedere.

Fantasie viennesi.

La spedizione tripolina non sarebbe che il preludio della guerra contro l'Austria-Ungheria.

VIENNA 8 (N). Il «Deutsches Volksblatt» ha da fonte militare un articolo in cui si parla dell'importanza della guerra italo-turca dal punto di vista dell'Austria-Ungheria. L'articolo dice, fra altro, che non può essere indifferente all'Austria se lo Stato vicino e concorrente improvvisamente si fa più forte e più potente; quindi è suo dovere di tener d'occhio quanto avviene sulle sponde del Mediterraneo. L'articolo dice poi che l'Italia con la guerra attuale non vuole soltanto guadagnare Tripoli, di cui ha bisogno, ma anche mostrare al mondo che ci sono un esercito e una flotta italiani, che possono riuscire strumenti di guerra. L'Italia vuol temprare questo esercito e questa flotta in una guerra di prova per prepararsi a una guerra più seria, a quella contro l'Austria. L'Italia vuole infondere alla sua flotta e al suo esercito fiducia e coraggio affinché possano affrontare con maggior fermezza il vecchio ed esperto avversario.

L'articolo attacca poi l'Italia per il modo in cui iniziò la campagna tripolina. Indi spiega la lentezza della mobilitazione in Italia, dando implicitamente torto a qualche giornale di Vienna che in proposito aveva fatto dei sarcasmi, affermando che l'Italia non era preparata, e che la mobilitazione procede stentata per mancanza di previdenza e d'organizzazione. Invece nell'articolo il ritardo si spiega col rilevare che qualunque il corpo di spedizione fosse già bello e pronto nell'Italia meridionale, purché il ministero della guerra si fosse accontentato di mobilitare i corpi d'armata meridionali, si è invece preferito comporre il corpo di spedizione in modo diverso, scegliendo con opportune chiamate sotto le armi il personale più idoneo e meglio addestrato. Ciò naturalmente richiede del tempo. Inoltre per potere effettuare lo sbarco di truppe ad onta delle buche e delle coste della Tripolitania e della Cirenaica si dovettero costruire apposte chiatte, ed anche l'imbarco e il trasporto di queste ritardano notevolmente la partenza della spedizione. Osserva infine che anche i giapponesi, che pure s'erano bene preparati alla guerra con la Russia, furono costretti ad iniziare le operazioni sul mare parecchio tempo prima che fosse pronto all'azione il primo esercito destinato al trasporto per mare.

Una protesta della Porta.

COSTANTINOPOLI 8 (N). Si dice che la Porta avrebbe protestato presso le potenze contro il sequestro da parte degli italiani dell'incrociatore turco costruito nel cantiere Ansaldo per conto della Turchia e che non è ancora stato pagato.

Altre querimonie turche.

BERLINO 8 (N). Il «Berliner Tageblatt» riceve da Costantinopoli un telegramma da alcuni notabili turchi che gli partecipano un ordine del giorno votato in un comizio di maomettani tenutosi il 4 ottobre nella moschea di Santa Sofia.

L'ordine del giorno dice doversi notificare a tutti i Parlamenti, alle Società

La mobilitazione turca.

COSTANTINOPOLI 8 (N). La voce diffusa all'estero che la Turchia avrebbe mobilitato 600.000 uomini è falsa. Finora si sono mobilitate nei vilajet di Giannina e Monastir 7 divisioni. Per la difesa delle città marittime dell'Asia minore si sono impiegate soltanto truppe attive rilate dall'interno.

Per la difesa delle coste dell'Egeo.

COSTANTINOPOLI 8 (N). La prima divisione di Costantinopoli ebbe l'ordine di tenersi pronta a marciare su Rodosto, nel vilajet di Adrianopoli, dove in unione della flotta turca assumerà la difesa della costa del mare Egeo contro gli aspettati attacchi italiani.

La censura turca.

SALONICO 8 (N). Per ordine del ministro della guerra e del gran visir è stata introdotta la più rigorosa censura.

Lo scontro ferroviario nell'Anatolia.

BERLINO 8 (N). Telegrammi da Costantinopoli dicono credersi che il recente scontro ferroviario che costò la vita a parecchie persone, sia opera dolosa. Si crede anzi che gli autori dell'attentato siano impiegati ferroviari italiani licenziati causa la guerra.

Il motoscafo distrutto nel Mar Rosso.

COSTANTINOPOLI 8 (N). Il motoscafo distrutto dagli italiani nel Mar Rosso era stato costruito in Inghilterra ed era destinato al servizio sull'Eufrate.

La neutralità del Montenegro e della Bulgaria.

COSTANTINOPOLI 8 (N). In seguito a una richiesta di spiegazioni fatta dall'invio turco a Cettigne a proposito dei provvedimenti militari del Montenegro il governo montenegrino rispose che esso non ha intenzioni bellicose. I pretesi preparativi guerreschi si ridurrebbero alle solite dislocazioni. Il Montenegro osserverà la neutralità. Anche l'invio bulgaro dichiarò al gran visir che la Bulgaria osserverà rigorosa neutralità e smentì la voce di concentramenti di truppe alla frontiera turca.

Rimozioni bulgare.

SOFIA 8 (N). Le recenti notizie di grandi preparativi militari nel vilajet di Adrianopoli hanno destato grande inquietudine nei circoli governativi, e il Governo si è trovato indotto a incaricare gli inviati bulgari presso le grandi potenze di richiamare l'attenzione dei rispettivi governi sul fatto che quei provvedimenti militari innanzi e ingiustificati sarebbero atti a minacciare la quiete presso la frontiera e la pace nei Balcani. Inoltre gli inviati sono incaricati di pregare i governi delle grandi potenze di muovere rimozioni alla Porta per scongiurare le pericolose conseguenze che potrebbero derivarne.

Il Canale di Corinto chiuso ai belligeranti.

ATENE 8 (Ag. ateniese). La Società del Canale di Corinto, coll'approvazione del ministero dell'interno, ha deciso di chiudere il canale alle navi delle potenze belligeranti per tutta la durata della guerra.

I deputati di Samo hanno protestato contro lo sbarco di 500 soldati turchi. Il principe di Samo ha trasmesso la protesta alla Porta.

Precauzioni russe.

CRACOVIA 8 (N). La «Nova Reforma» ha da Varsavia che la Russia ha mobilitato tutto il corpo d'esercito di Varsavia temendo complicazioni balcaniche. La popolazione è molto impressionata.

Il discorso dell'on. Giolitti.

I commenti della stampa.

ROMA 8 (N). Commentando il discorso dell'on. Giolitti, il «Messaggero» scrive: Il pregio di questa orazione che il Presidente del Consiglio ha colorito con voce energica e con gesto efficace sentendosi a grado a grado padrone dell'ambiente e sicuro del successo, consiste nella conferma precisa del programma già annunciato al Parlamento. L'on. Giolitti è rimasto al suo posto di combattimento. Ai suoi amici della mano destra ha detto di essere andato con coscienza sicura a Tripoli, perché era necessario a tutelare con energia gli interessi e la dignità della nazione minacciata ed offesa giorno per giorno dalla tracotanza turca ed ha ricordato che il suo grande maestro Camillo Cavour amò sempre la collaborazione dei migliori uomini dei partiti estremi, anzi di ogni partito, uno solo escluso: il clericale; ed ai suoi amici della mano sinistra, parte presenti, i radicali, parte assenti, i socialisti, ha dato le più ferme assicurazioni che la politica estera ha creato doveri imperiosi e gravi, non per questo il Ministero avrebbe obliato una virgola del programma promesso e concordato.

Il «Popolo Romano» nota: Ha un grande merito questo discorso del Presidente del Consiglio; è chiaro e soprattutto sincero. Non pochi si attendevano che, data la eccezionalità del momento in cui tutta l'Italia porge la sua attenzione agli avvenimenti militari già svolti e da svolgersi sull'altra sponda del Mediterraneo, il Presidente del Consiglio avesse quasi sorvolato sui problemi della politica interna. Egli invece ha tenuto a ribadire schietto il suo programma e ad affermare che non vi possono essere parentesi tripoline capaci di arrestare lo svolgimento. Il Governo non decampa da una linea dall'annunziata politica, così

per il suffragio universale, come per il monopolio delle assicurazioni. Tale atteggiamento potrà non a tutti riuscire gradito, ma tutti riconosceranno la franchezza dell'uomo e la lealtà dei propositi da lui esposti senza riserve e senza infingimenti. Si potrà da pochi o da molti — conclude il «Popolo Romano» — dissentire più o meno circa le linee delle riforme proposte, ma si dovrà convenire da tutti che mercede una politica liberale e ferma ad un tempo molti scogli furono in questi ultimi tempi felicemente superati ed è merito inestimabile dell'on. Giolitti.

La «Vita» osserva: Il discorso è quasi interamente consacrato alla difesa della riforma elettorale e del monopolio delle assicurazioni. I due argomenti sono mantenuti uniti dall'on. Giolitti perché si fondono, si completano nella medesima idea e l'idea è quella dell'allargamento dello Stato e delle sue basi nel consenso operante del maggior numero di classi e di energia civile. Il concetto dell'ascensione sociale da una casta all'altra dagli strati intermedi agli inferiori non è stato applicato con più logica vigoria che da un uomo di Governo. E l'on. Giolitti per la maggior parte del suo discorso, caldo di vigoria meditata e comunicativa, non appare che preoccupato della difesa di questa concezione.

Circa la politica estera, la «Vita» aggiunge: Certamente nessun uomo di Governo avrebbe attuato il patriottico sogno della marcia attraverso la Tripolitania con tanto consentimento non contrastato, nessun uomo che non avesse i precedenti e fosse nelle condizioni dell'on. Giolitti. Quei precedenti e questa condizione danno a lui una forza che nessun altro avrebbe avuto, la forza di rispondere alle esigenze del Paese che reclama un assetto democratico in cui tutte le voglie si esercitano con tranquilla confidenza. L'on. Giolitti voleva dire ed ha detto bene che dalla politica estera ha fatto lo strumento docile e potente per una più operosa e feconda politica estera.

Trasporti militari in Ungheria

VIENNA 8 (N). La «Ungarische Correspondenz» reca che secondo un comunicato della direzione della ferrovia dello Stato ungherese è stata sospesa l'accettazione di vagoni di grano e farine sulle ferrovie bosniache dal 7 al 12 corr. causa i frequenti trasporti militari. I vagoni che sono in viaggio saranno ancora inoltrati; invece le altre spedizioni restano ferme a disposizione dei mittenti.

Aehrenthal, Georgi e Conrad in udienza.

VIENNA 8 (B). L'imperatore ha ricevuto il ministro degli esteri Aehrenthal e il ministro della difesa del paese nonché il capo dello stato maggiore Conrad in udienze particolari.

Alle grandi manovre rumene.

BUCAREST 8 (Agenzia rumena). Re Carlo è arrivato a Halancescu per assistere ai combattimenti finali delle grandi manovre. Il re arrivò a Jassy alle 4 e mezza pom. Ieri durante le manovre il tenente principe Bibesco precipitò, rimanendo incolume, con un Eléon che andò distrutto. Gli ufficiali aviatori rumeni hanno prestato durante le manovre servizi apprezzabili.

I REALISTI PORTOGHESI SCONFITTI.

PARIGI 8 (Havas). Si telegrafa da Braganza in data di ieri nel pomeriggio che i realisti sono stati sconfitti e si sono ritirati in Spagna.

LISBONA 8 (N). I giornali confermano l'insuccesso delle bande realiste, in seguito alla mancanza di appoggio che esse incontrarono nella popolazione.

Si riferisce che il capitano Conceição ha fatto issare dai suoi la bandiera bianca e bleu a Vinhaes.

OPORTO 8 (N). Iersera le truppe di marina che erano giunte qui ieri l'altro sono partite per Villareale e Mirandella. La corazzata «Vasco de Gama» si è recata oggi presso l'arsenale di Oeiz Oex. Le truppe repubblicane hanno occupato i più importanti punti strategici.

L'Argentina nell'imbarazzo.

BERLINO 8 (N). La «Taegliche Rundschau» riceve notizie da Buenos Ayres secondo le quali la mancanza degli emigranti italiani nell'Argentina minaccia serie conseguenze essendo quasi impossibile di fare il raccolto.

Ancora più sfavorevoli si presentano le prospettive per l'anno prossimo mancando nomi per la seminazione dei grani e del granturco. Perciò gli agricoltori argentini si preparano a diminuire l'estensione dei campi coltivati, facendone altrettanti pascoli. Si può quindi calcolare per l'anno prossimo una grande diminuzione della produzione dei cereali mentre crescerà la produzione del bestiame e diminuiranno quindi i prezzi della carne argentina.

Confusionismo al Congresso radicale francese.

NIMES 8 (N). Il Congresso dei radicali ha approvato un ordine del giorno il quale dice:

In seguito alla voce di cessione di territori a una potenza straniera il Congresso esprime la fiducia al Governo e lo assicura dell'appoggio energico del partito nella difesa risoluta del patrio suolo e del prestigio della Francia.

Il Congresso ha approvato inoltre un ordine del giorno esortante le Potenze firmatarie della Conferenza dell'Aja a offrire i buoni uffici e la loro mediazione per affrettare il componimento del conflitto italo turco.

Il congresso si è quindi occupato della riforma elettorale. Dopo discussione i congressisti hanno approvato all'unanimità le conclusioni della commissione a favore della riforma elettorale con la rappresentanza delle minoranze. Dalmier ha quindi fatto votare un ordine del giorno chiedendo l'abbassamento a sessant'anni del termine di età per le pensioni operaie.

Infine si domanda che sia conservata la scuola laica.

Il partito si dichiara per il mantenimento dell'ordine sociale fondato sulle leggi esistenti, condanna l'anarchismo e il sabotaggio e dichiara sua immutabile mèta l'idea nazionale.

La questione ferroviaria dalmata e l'Ungheria

SPALATO 8. (N). Il consiglio ferroviario dalmato dividendo la preoccupazione della provincia che i compensi da prestarsi all'Ungheria per ovviare alla carenza della carne riguardano concessioni ferroviarie, telegrafò al presidente del Consiglio dei ministri al presidente della Camera di Vienna e alla luogotenenza di Zara chiedendo che le concessioni non ridondino a danno della Dalmazia e insistendo contemporaneamente per la pronta congiunzione della Dalmazia con la monarchia per la via di Knin.

Un'aviatrice che precipita.

BERLINO 8 (N). Alle gare aviatorie di Hannover, la pilota signorina Nelly Beese, nonostante il cattivo tempo volare allontanandosi anche dall'aerodromo. Ma il motore le si guastò e la signorina tentò un volo plané. Giunta all'altezza di pochi metri l'apparecchio cadde. L'ala sinistra dell'aeroplano si ruppe e la signorina sbatté il capo contro il timone rompendosi l'osso nasale.

La coppa Gordon-Bennett.

KANSAS CITY 8 (N). Il pallone «Berlin II» ha vinto la coppa «Gordon Bennett». Esso è atterrato sabato mattina a 440 miglia da qui nel Wisconsin dopo aver fatto un percorso superiore di 70 miglia a quello del suo concorrente più prossimo. Tutti i passeggeri sono sani e salvi.

L'ottava giornata di corse al trotto a Vienna.

VIENNA 8 (N). Ecco il risultato dell'ottava giornata di corse svoltesi su questo ippodromo del Prater.

Premio «Earl Baltic» Cor. 2500, metri 2500. Arrivò primo «Hausfreund» m. 2500 (1.34.5 al km.); secondo «Primus» m. 2520; terzo «Marie K.» m. 2540. Corsero 12. Totalizzatore 16 per 10. Piazzati: 29, 30 e 44 per 20.

Premio «Kirkwood Junior» Cor. 3000; metri 2700. Arrivò primo «Kirkwood III» m. 2725 (1.31 al km.); secondo «Dillon» m. 2725; terzo «Maxworthy» m. 2750; «Gretchen» m. 2750, arrivato primo fu squalificato. Corsero 6. Totalizzatore: 35 per 10. Piazzati: 53 e 61 per 20.

Premio «Pfarrkirchen» Cor. 2200; metri 2500. Arrivò primo «Subri» m. 2530 (1.35.1 al km.); secondo «Imre» m. 2530; terzo «Gipsy» m. 2500. Corsero 9. Totalizzatore 23 per 10. Piazzati: 23, 29 e 47 per 20.

Gran premio «Elite», Cor. 10.000, metri 2400. Arrivò primo «Aufwiegler» (1.25.3 al km.); secondo «Allein»; terzo «Pierrot»; quarto «Rabla P.» quinto «Jubilant», tutti partenti a 2400 metri. Corsero 5. Totalizzatore 13 per 10. Piazzati: 52 e 52 per 20.

Corsa a Vendere, Cor. 2200; metri 2500. Arrivò primo «Maud Limbus» m. 2500 (1.32.9 al km.); secondo «Elszemb» m. 2540; terzo «Tingl-Tangl» m. 2520. «Wunderbua» arrivato primo fu squalificato. Corsero 16. Totalizzatore 149 per 10. Piazzati: 106, 92 e 66 per 20.

«Handicap internazionale», Cor. 3400; metri 2400. Arrivò primo «Fantasya» m. 2440 (1.27.5 al km.); secondo «Cresceus» m. 2470; terzo «Fonyod» m. 2430 del sig. Giuseppe Protti di Trieste. Corsero 6. Totalizzatore 40 per 10. Piazzati: 40 e 29 per 20.

«Corsa delle pariglie» per dilettanti; Cor. 2700; m. 5000. Arrivò primo «Kedvesem» - «Spuller» m. 5180 (1.48.1 al km.); secondo «Cervantes» «Schib-ah-denn-net-an» m. 5080; terzo «Triple see» «Zavieja» m. 5020. Corsero 7. Totalizzatore 32 per 10. Piazzati: 23, 23 e 23 per 20.

CRONACA LOCALE

Elargizioni alla Lega Nazionale. Ci pervennero pro gruppo locale:

Per onorare la memoria della signora Virginia ved. Fornasari nob. de Vercé dalla famiglia Bajc cor. 10.

Per onorare la memoria della signora Giustina ved. Marsich, dagli impiegati dell'Economo dell'Ospedale civico signori Ruggero Panzera, Antonio Verson e Vittorio Piechel cor. 15.

Per onorare la memoria della signora Angela ved. Maronich dal sig. Giuseppe Saversich cor. 20.

Contributo pro ottobre del gruppo «Ad omnia parati» del Caffè Municipio cor. 48 e cor. 4 dei mesi di agosto e settembre.

Dai «Giovani turchi» del Caffè Londra cor. 2.

Ricreatori comunali. Nel pomeriggio di mercoledì 27 una squadra di ragazzini della sezione «Educazione fisica» del Ricreatorio di via Seltfontane accompagnati dal loro maestro fecero una visita alla «Spremitura di olii vegetali». Ad attenderli c'era il signor G. Bratos membro del Curatorio. Gli allievi visitarono tutte le varie parti del vasto Stabilimento ricevendo ampie spiegazioni dall'on. Locatelli e dagli altri addetti. Nell'abbandonare l'Opificio i ragazzini dimostrano tutta la loro gratitudine all'on. Locatelli che rispose acconce parole. Verso sera gli allievi del Ricreatorio poterono assistere ad una serata di proiezione. Vennero illustrate le belle diapositive della riviera di Rapallo, Roma e Venezia. Da ultimo venne proiettato sullo schermo un'avventura di Pinocchio.

Sabato 30 settembre venne ripetuta dalla sezione marionettistica la commedia «L'avvocato dei poveri» con Faccanapa avvocato spropositato e Arlecchino notaro. Mercoledì 4 corr. la sezione Filodrammatica rifornita di nuovi elementi riprese le recite con la replica della bella commedia «Dal fotografo». Si distinsero per brio e spigliatezza nel recitare gli allievi Umberto Rothenaier e Giuseppe Secoli. Sabato 7 corr. vi fu un trattenimento offerto dalla sezione Filodrammatica per genitori degli allievi iscritti al Ricreatorio. Venne recitata la commedia «Dal fotografo». Quindi venne

representata la farsa: «L'articolo 255». Quali attori figuravano: Bruno Ielletic, Bruno Furlan, Ferruccio Ciani, Giordano Menia, Giuseppe Secoli, Mario Bartoli, Vittorio Cadel, Umberto Rothenaier ed Eugenio Panicali. Alcune macchiette eseguite con molta grazia dall'allievo U. Rothenaier chiuse il ben riuscito spettacolo. Applauditissimi filodrammatici istruiti dal maestro L. Bais ed il corpo mandolinistico diretto dal maestro S. Negri. Presenti alla festa i signori G. Pettener e G. Bratos membri del Curatorio.

Parvennero in dono per il Museo del Ricreatorio dall'on. dott. Davide D'Osmo una splendida protuberanza del pesce sega ed un bellissimo esemplare di pesce luna; dal sig. Giovanni Demarhi fu Antonio parecchi bellissimi esemplari di uccelli imbalsamati. Il sig. G. Bratos donò un'annata del «Corriere della Domenica» per la biblioteca.

Società Ginnastica. Questa sera alle ore 8.30 nella palestra si darà l'annunciato concerto vocale. Al Convegno non sono ammessi fanciulli di età inferiore ai 12 anni. Le signore che hanno posti nella platea intervengono senza cappello.

Il congresso del Consorzio fra esercenti in coloniali e commestibili. Ieri mattina, alle 10, nella sala Tersicore, sotto la presidenza del signor Robba, seguì l'annunciato congresso generale del Consorzio fra esercenti in coloniali e commestibili. L'assemblea approvò unanimemente i bilanci degli anni 1908, 1909 e 1910, ed i preventivi per l'anno scorso e l'anno corrente.

Dopo breve discussione vennero affidati alla unanimità alla direzione gli incarichi di scegliere un controllore per scoprire e denunciare le vendite abusive, di completare i lavori preliminari per la sollecita istituzione dell'ufficio di mediazione del lavoro con la nomina di tre delegati della Giunta di sorveglianza; di concretare un progetto dettagliato sulla regolazione del regime degli apprendisti e sulla loro istruzione; riprendere le pratiche per definire l'arrogamento dell'adesione del Consorzio alla Federazione dei consorzi, e, qualora la direzione lo trovi conveniente, aderire alla Federazione stessa.

Viene, inoltre, deliberato un risarcimento ai membri della direzione nei casi in cui dovessero, per le questioni vitali del Consorzio, rimettere del loro tempo e della loro attività privata.

In merito poi all'ufficio di mediazione il rappresentante degli attinenti signor Toich fa raccomandazione che la mediazione venga affidata a persone della professione. Mufva poi l'agente che parecchi consorzi non osservino gli obblighi verso gli attinenti, specialmente per quanto riguarda i permessi esivi, rilevando che la Giunta degli attinenti provvederà per proprio conto a tutelare questi diritti, sorvegliando e denunciando all'autorità industriale i contravventori.

Il presidente signor Robba rileva come, nonostante l'accordo di eliminare i regali di Capodanno ai clienti, tale uso venga da parecchi negoziati continuato. Ciò turba la leale concorrenza fra i consorzi, ed ora la direzione riapre la discussione sull'argomento.

L'istruttore per i consorzi, dott. Biogio, spiega che l'assemblea, al caso, può stabilire con il proprio voto un'amenda ai consorzi che non si attenessero al deliberato.

Dopo breve discussione l'assemblea vota unanimemente per il divieto di fare regali di Natale e Capodanno sotto la comminatoria di una multa sino a cor. 20 per ogni singolo caso di infrazione al deliberato. Poesia il congresso si scioglie.

I lavoratori sarti chiedono migliori. Il Gruppo federale dei lavoratori e delle lavoratrici, sarti da uomo, in data 5 corrente hanno diramata una circolare alle sartorie della città con cui richiamandosi al deliberato preso in una radunanza tenuta martedì scorso, chiedono un miglioramento dei salari. La circolare si richiama al sempre ognor crescente aumento dei generi di prima necessità, osservando che i salari dei sarti da circa cinque anni in qua non hanno migliorato, e senza fissare in cifre percentuali la richiesta, si dichiara di sperare che le ragioni di equità che l'hanno determinata, abbiano a provocarne l'accoglimento.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria della signora Virginia ved. Fornasari nob. de Vercé dalla famiglia Adolfo Schaffenhauer-Neys cor. 20 a favore dell'Orfanotrofio San Giuseppe; dai signori Teresina e Pietro Palese cor. 5; dalla signora Fanny Lenter cor. 20 a favore della Casa di Nazareth.

Per onorare la memoria del sig. Andrea Ferletti dalla signa Ida Tauer cor. 10 a favore della Società «Carità e Lavoro».

Al fondo refezione scolastica israelitica pervennero dal sig. M. B. cor. 10.

Matrimoni. La signorina Emma Faidiga col signor Renato Perna.

Convegni sociali. Il Circolo Americano Risorto terrà questa sera dalle 8 alle 10 patinaggio nel salone al Belvedere a più del Castello.

Corte d'Assise. Stamane alle 9 si terrà il dibattimento per delitto di lesione di onore mediante stampato in confronto di Rodolfo Cucovich, su querela privata di Pietro Cattai.

Presiederà il cons. d'appello dott. Andrich, difenderà il dott. Pangrazi.

Almanacchi nuovi. E' stato pubblicato «Il nuovo Schieson» lunario per l'anno bisestile 1912, che è il 55.º di questa pubblicazione della Libreria E. Vram di Trieste. L'almanacco contiene, oltre il calendario, parecchie novelle, aneddoti, poesie, ricette, tariffe ecc. ecc.

Un caso di tetano. Otto giorni fa Domenico Ligurio d'anni 29, da Massafra, abitante in via Giulia N. 48, giornaiere, si punse accidentalmente l'indice destro con la punta d'un ferro arrugginito.

Dopo qualche giorno il Ligurio incominciò a provare un vivo malessere, ma, sebbene anche il braccio si fosse gonfiato, non vi abbādò e continuò a lavorare.

Ieri mattina, però, in preda ad atroci dolori, il Ligurio si decise a recarsi all'Ospedale. I medici constatarono subito che si trattava di tetano e, per di più, in forma assai grave. Il terribile male s'era esteso oramai a parte del corpo! Lo stato del Ligurio è disperato. Venne accolto nel secondo riparto.

I funerali di quel falegname Luigi Mengotti, che, come riferimmo ieri, morì all'Ospedale, in seguito alle lesioni gravissime riportate cadendo mentre toglieva la persiana ad una finestra della casa al N. 54 di via del Boschetto, avranno luogo oggi, alle 4 e un quarto del pomeriggio, a cura dell'impresa Zimolo. Il corteo funebre partirà dalla cappella mortuaria dell'Ospedale.

La disgrazia d'una vecchia portinaia. Iersera, verso le 10, nell'atrio della casa al N. 12 di via Rossetti, si presentò un individuo piuttosto alto, che, gridando e strepitando, si avviò su per le scale, dicendo che voleva parlare con la sposa, che questa era una poca di buono, ecc. Allarmata dal suo congegno e temendo guai, la portinaia, Orsola Martinich, di 74 anni, da Rakek, lo raggiunse e si mise risolutamente contro lo sbrantante, impedendogli il passo. Ma l'altro, tozzo e forte, con un brutale spintone mandò la povera vecchia contro la ringhiera, sicché, perduto l'equilibrio, ella precipitò giù da cinque gradini, riportando una larga e lunga ferita alla fronte. Alle grida accorse una guardia che arrestò il brutale individuo e lo condusse prima all'ispettorato di p. s. di via Rossetti e poi alle carceri. La povera vecchia, che perdeva sangue in modo impressionante dalla ferita riportata (era rimasta lesa un'arteria) fu accompagnata all'ospedale e ricoverata nel decimo riparto.

Un furto con complicazioni. Due arresti. Ieri dopo il mezzogiorno, due agenti di p. s. in borghese che pattugliavano in via delle Beccherie, s'imbattono in un giovanotto sui vent'anni, vestito all'artigiana, il quale si dava molta cura di nascondere alla vista altrui un pacco che teneva sotto il soprabito. In sospettati, gli agenti lo fermarono e gli chiesero chi fosse e che cosa portasse nel misterioso pacco. Il giovanotto s'imbarazzò alquanto e, dopo aver pronunciato qualche parola inintelligibile, si qualificò per Pietro Croce, di 19 anni, lucidatore di mobili, da Venezia, senza stabile dimora. Poi disse che nel pacco teneva alcune tovaglie e alcune salviette che tale Pietro Mazzieri, di 19 anni, cantiniere nella trattoria Picchi a Servola, gli aveva consegnato perché ne procurasse la vendita. Gli agenti non gli prestarono fede e lo condussero alla polizia, dove, aperto il sacco, si trovarono 18 salviette e 4 tovaglie. Insistendo il Croce di aver detto la pura verità, uno degli agenti si recò ad interrogare il Mazzieri. Questi negò d'aver consegnato la roba al Croce, ma il proprietario della trattoria, interrogato a sua volta, dichiarò che le salviette e le tovaglie erano state rubate nel suo locale. Per conseguenza il Mazzieri fu condotto alla polizia e posto a confronto col Croce. Questi allora sostenne di aver fatto una falsa dichiarazione ed aggiunse di aver rubato la roba nella trattoria approfittando di un momento in cui il Mazzieri era occupato in cantina. Più tardi, però, il danneggiato comunicò alla polizia che un suo conoscente sosteneva d'aver visto il Mazzieri consegnare il pacco al Croce. Stando così le cose, entrambi furono trattenuti.

Fanciullo atterrato da un carro e gravemente ferito. L'altra sera fu trasportato all'ospedale e accolto nel decimo riparto, il ragazzo Corrado Giordano, di anni 9, abitante in Chiadino, il quale aveva delle gravi lesioni ai femori. Il poveretto era stato atterrato da un carro e una delle ruote, passando sugli suoi femori, gli aveva frantumati. I medici sperano che, salvo complicazioni, il povero fanciullo guarirà in trenta giorni.

Per opera altrui. Il ragazzo Francesco Irovatin, di sei anni e mezzo, abitante a Scorsola-San Pietro N. 26, iersera, essendosi attaccato ad un carro, fu colpito dal cochiere con una frustata, e riportò suffusioni sanguigne e abrasioni alla faccia.

Giovanni Gulich, d'anni 23, cochiere, abitante in via della Barriera vecchia N. 11, ieri trovò questioni con un collega e colpito da lui col manico della frusta, riportò una contusione al capo.

Ebbero le cure necessarie alla Stazione di soccorso.

Un quartetto di aggressori. Ieri notte il muratore Daniele Mutinato, di 51 anni, abitante in via del Pozzo bianco n. 6, mentre voleva rimarcare, aperto il portone, fu aggredito da quattro individui, che sbarcarono fuori non si sa da dove, e fu malmenato, in modo da riportare una contusione all'occhio sinistro e una ferita di punta e taglio allo zigomo sinistro.

Nel frangente, i quattro individui, gli asportarono un pezzo di catena d'oro, e lo derubarono del portamonete contenente una decina di corone. L'aggredito presentò denuncia alla Polizia e si recò poi alla Guardia Medica, ove ebbe le cure necessarie.

Una amante che denuncia e percuote. Da circa un anno, Vincenza Klausberger, abitante in via della Fondaria N. 2, conviveva col veterrale Giovanni Gulich. Giorni sono, trovandosi a corto di quattrini, il Gulich fece una piccola visita in un cassetto della sua amante e, trovato un biglietto del monte di Pietà, se ne impossessò e lo vendette; poi consumò il ricavato.

Egli sperava che anche qualora avesse scoperto l'atto indegato la donna gli avrebbe perdonato, ma s'ingannava: la Klausberger, scoperto il fatto, lo denunciò alla Polizia e il brav'uomo fu arrestato.

Ieri mattina però, il Gulich fu posto a piede libero e, naturalmente suo primo pensiero fu quello di recarsi dall'amata per rimproverarla, ma dopo un breve dibattito, una figlia della donna si lanciò su di lui colpendolo repentinamente con una chiave, ferendolo alla faccia; inoltre gli lacerò il vestito. E all'assalto avrebbe preso parte anche la Klausberger, poichè dopo essere stato alla

Guardia medica il Gulich denunciò tanto la madre quanto la figlia.

Le Klausberger dichiararono che era stato il Gulich ad assalirle e che esse si erano difese. Furono rilasciate provvisoriamente in libertà.

Notizie meteorologiche. Alta marea: 9.35 ant., 10.13 pom. — Bassa marea: 8.37 ant., 8.56 pom.

TEATRI.

Fenice. Per un'improvvisa indisposizione della signorina Cinzano, non si potrà dare iersera la seconda della «Fedora»: fu data invece «Carmen», come nel pomeriggio: pubblico numeroso e applausi agli esecutori.

Questa sera, riposo.

Domani, seconda di «Fedora».

Politeama Rossetti. Ad entrambe le rappresentazioni festive di ieri il pubblico accorse in folla straordinaria, imponente. Alla rappresentazione serale del «Capitan Fracassa» si dovette rimandare gente. Il successo della bellissima opera comica del m. Mario Costa segnò un vero crescendo. Molti applausi e chiamate al baritone concittadino Tessari, che incarna egregiamente il tipo del gentiluomo povero, alla signa Morini e a tutti gli altri interpreti.

Piaquero specialmente l'entrata dei comici, la scena della lezione. L'intermezzo e tutto il delizioso atto terzo.

Il «Capitan Fracassa» questa sera si replica.

Domani martedì andrà in scena la brillante e piacevole operetta «La casta Susanna» di Giorgio Ossenkowski musica di Jean Gilbert, ultimo grande successo operettistico. Protagonista dell'operetta sarà la brava e vezzosa signora Giacomini. L'operetta viene rappresentata per la prima volta da noi nella lingua del paese.

Eden. Pubblico molto numeroso assistette ieri a tutte e due le rappresentazioni. Particolarmente applauditi furono i De Vru, il comico Castagna e la bellissima Lacroix.

Mercoledì serata d'onore del comici Castagna.

Spettacoli d'oggi.

FENICE. Stagione d'opera lirica. — Riposo POLITEAMA ROSSETTI. Compagnia di operette Caramba Scognamiglio. Ore 8.15. — Il Capitan Fracassa. — EDEN. Ore 8.30. Spettacolo di varietà. — CAFE' NUOVA-YORK. Ore 8.12 concerto.

MARINA E NAVIGAZIONE.

Movimento dei piroscafi dell'Anstro-Americana.

«Martha Washington» arrivò iersera a Patrasso, «Atlanta» proseguì il 1 a Las Palmas per Rio de Janeiro, «Columbia» arrivò ieri a Patrasso, «Francesca» proseguì.

Domenica 8 ottobre alle 4 pomeridiane spirò serenamente da cristiano

ANTONIO GIANNI

impiegato alla Riunione Adriatica di Sicurtà con tutti i conforti religiosi dopo una vita consacrata al dovere.

Carolina nata Todeschini, consorte.

Enzo e Pino, figli. — Maria d. L. Concetta, Eugenia, Antonietta, Annamaria e Carmela, figlie. — Anna e Sofia, sorelle.

I funerali avranno luogo Martedì alle 11 ant. partendo dall'Ospedale civico. Si prega di non inviare fiori.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

GUSTAVO SCHERRER

direttore della Tessitura meccanica di Ronchi i. p.

d'anni 61, cessava di vivere quest'oggi a Trieste alle 5 pom.

La consorte Gisella nata Cerini, in unione alle figlie Alma e Alice, partecipano tale irreparabile perdita ai parenti, amici e conoscenti.

Il trasporto delle ceneri spoglie seguirà Martedì 10 corr. alle ore 3 pom., partendo il mesto convoglio dalla casa N. 44 di via Molin grande.

Trieste-Ronchi, 8 Ottobre 1911.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

LUIGI PETECH

chimico farmacista

cessò di vivere quest'oggi circondato dall'affetto dei suoi cari.

L'addolorata consorte Sofia nata Ivancich, in unione ai figli dottor Umberto, giudice, ing. Tullio e Bice, partecipano tale irreparabile perdita agli altri congiunti, agli amici e conoscenti.

Il trasporto della salma dell'anima estinto seguirà direttamente al camposanto Martedì 10 m. c. ad ore 10 ant.

Trieste, 8 Ottobre 1911.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Quest'oggi alle ore 5 pom. dopo breve ma penosa malattia cessava di vivere, munito dei conforti di nostra santa religione

GIORGIO LAZZARICH

di GIORGIO RUMETZ.

La consorte Maria nata Drasich, i figli Giulio e Bruno, le figlie Gina e Rosetta, i fratelli Giovanni, Eugenio, le sorelle Rosa e Giuseppina mar. Mallini, la cognata Emma Lazzarich ed il cognato Alessio Mallini immersi nel più profondo dolore, partecipano tale irreparabile perdita ai parenti, amici e conoscenti.

Il trasporto delle amate spoglie seguirà Martedì 10 corr. alle ore 3 pom. partendo il convoglio funebre dalla Via Farneto N. 35.

Trieste, 8 Ottobre 1911.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 41.

Sull'obbligo degli inquilini di affittarsi al «Regolamento di casa»

Il proprietario di una casa aveva dato l'ordine che venisse allontanata una bella-reclama affissa all'altezza del primo piano della casa stessa, ma gli inquilini, ai quali questa tabella apparteneva, avevano opposto un deciso rifiuto a questa ingiunzione. Il proprietario produsse allora una petizione contro di essi, rilevando nel suo libello, che tutti gli inquilini della sua casa, quindi anche i convenuti, erano, fra altro, obbligati ad affittarsi strettamente al regolamento di casa. Questo regolamento di casa conteneva il seguente passo: «Il permesso di affiggere tabelle ed insegne sui muri, sul portone o nell'atrio della casa soltanto, previo consenso scritto dell'amministrazione di casa». Il proprietario sosteneva ora, che gli inquilini avevano affisso la tabella in parola senza speciale permesso. Chiedeva quindi che tale tabella venisse tolta all'istante, perché i convenuti si erano obbligati contrattualmente a rispettare il regolamento di casa, secondo il quale appunto essi non avevano il diritto di affiggere la tabella suddetta senza quello speciale permesso che non avevano mai ottenuto. I convenuti alla loro volta opposero, che tale esposto permesso sarebbe stato loro impartito dall'attore all'atto della conclusione del contratto di locazione; l'attore avrebbe detto in quell'occasione, che potevano affiggere la tabella dove loro piaceva. Più tardi, poi, quando i termini del contratto vennero fissati in iscritto, non sarebbe più stata fatta menzione di questo accordo stabilito prima a voce. Il primo giudice condannò i convenuti a trasportare la tabella, che frattanto si trovava infissa nello spazio fra il poggiaolo del primo piano e le finestre del secondo piano in modo da non limitare gli altri inquilini nell'uso degli oggetti da essi locati, rispettivamente ad affiggere la tabella soltanto entro quello spazio della facciata della casa che comprende la loro abitazione. Nella motivazione è detto: «Il giudice ritiene assodato, che l'attore ha impartito ai convenuti il permesso di affiggere la tabella in questione; ma il giudice è altresì dell'opinione, che tale permesso non può essere talmente illimitato, da lasciare al convenuto una scelta esclusiva circa il punto d'affissione della tabella su detta. È logico e naturale che tale concessione deve essere interpretata in altro modo, verrebbe lesi gli interessi degli altri inquilini, ciò che nel caso concreto è anche realmente avvenuto, perché la tabella in questione arriva fino alle finestre di un altro inquilino; del resto anche nell'uso comune si vede che chi affigge tabelle si serve a questo scopo soltanto dello spazio entro il quale si estende l'abitazione o il fondaco. La competente istanza d'appello diede invece ragione ai convenuti, riformò l'impugnata sentenza, del primo giudice e respinse la petizione colla quale l'attore chiedeva l'allontanamento della tabella, per i seguenti motivi: A torto l'attore si richiama alle disposizioni del proprio regolamento di casa, secondo il quale i convenuti avrebbero dovuto chiedere il permesso in iscritto, permesso che non hanno chiesto e quindi neanche ottenuto. E' bensì vero che gli inquilini devono assoggettarsi al regolamento di casa, ma se il proprietario ha impartito tale permesso a voce, non può poi scusarsi col dire di averlo revocato compiutamente nel testo del contratto; si tratta di un'omissione dalla quale l'attore non può e non deve trarre profitto, perché ciò sarebbe immorale. Con piena ragione osservano invece i convenuti, che il primo giudice non doveva occuparsi della questione, se la tabella era da trasportarsi altrove o meno, ma aveva unicamente da decidere se poteva rimanere dov'era o doveva venire allontanata. La sentenza doveva attenersi strettamente al petito ed occuparsi soltanto di questo petito: si doveva decidere in senso affermativo o negativo, senza divagare dalla domanda dell'attore.

Anche la Suprema Corte di giustizia diede torto all'attore; non fece luogo alla sua revisione, assicurandosi pienamente nel motivo all'opinione della seconda istanza.

La responsabilità delle ferrovie per gli incendi causati dalle scintille delle locomotive

Le scintille che escono dalle locomotive sono spesso causa di incendi. In quest'ultimo tempo il numero di questi incendi è andato tanto aumentando, che durante l'ultima sessione parlamentare è stata presentata un'interpellanza concernente gli indennizzi da prestarsi ai danneggiati.

Ora poi la Suprema Corte di giustizia ha emanato una importante decisione a questo proposito, decisione che stabilisce l'incondizionata responsabilità delle ferrovie per gli incendi causati dalle scintille delle locomotive stabilisce espressamente che la accampata impossibilità di impedire lo sgorgare di scintille dalle locomotive secondo i progetti tecnici finora raggiunti, non può punto liberare le ferrovie dalla loro responsabilità.

Nel caso in termini, la Suprema Corte di giustizia, di pieno accordo con la sentenza dell'istanza d'appello, fece luogo alla petizione di un contadino, con la quale questi chiedeva che la ferrovia gli risarcisse il danno causatogli da un incendio originato dalla caduta di scintille della locomotiva entro un suo campo. La motivazione della Suprema Corte suona così: Sulla scorta delle prove offertergli il primo giudice ha ritenuto per vero, quindi assodato, che la caduta di scintille dalla locomotiva della ferrovia impetita è stata la causa dell'incendio di un campo dell'attore e che questo incendio ha distrutto i frutti di esso attore, arrecandogli un danno di 299 corone. Così è provato anche il nesso originario fra la caduta delle scintille ed il danno di poi avvenuto. L'impetita ferrovia contesta, che il par. 10 dell'ordinanza ministeriale del 14 settembre 1854 lo imponga una responsabilità incondizionata per i danni avvenuti, osservando che questa ordinanza non poteva togliere vigore ad una legge esistente, e cioè al codice civile universale, il quale, in materia d'indennizzi, si basa sul principio di colpevolezza; mentre d'altro canto argomenta che secondo le teorie che vigevano all'epoca dell'emanazione di quell'ordinanza, il legislatore non poteva avere l'intenzione di statuire una responsabilità anche per gli effetti dell'esercizio ferroviario effetti indipendenti dall'esercizio stesso. Ma tanto l'una che l'altra obiezione sono insostenibili. Per-

ché c'è una legge speciale che concerne la concessione della ferrovia impetita e questa legge impone all'impetita impresa ferroviaria in speciale modo l'obbligo di attenersi alle disposizioni dell'ordinanza del 14 settembre 1854. Questa legge posteriore avrebbe quindi in ogni caso modificato la legge anteriore, cioè il codice civile, nella questione della responsabilità per i danni, premesso che in genere fosse vero, che il codice civile si basi, senza eccezioni, sul principio della colpevolezza. Ciò che non si può assolutamente dire, perché le disposizioni del par. 1314 e specialmente quelle del par. 1318 del codice civile sono disposizioni del tutto eccezionali. Dal fatto quindi, che secondo il diritto vigente sugli indennizzi viene in genere presupposta una colpa, non si può concludere che con la menzionata ordinanza del 1854 non si avrebbe voluto prendere una disposizione eccezionale nel senso di una semplice responsabilità per gli effetti dell'esercizio ferroviario; al contrario invece si deve supporre che il legislatore aveva sufficiente motivo di stabilire l'incondizionata obbligo delle ferrovie di risarcire il danno in quei casi nei quali è evidente il nesso fra causa ed effetto, come appunto nel presente caso, in cui le scintille cadute hanno incendiato oggetti di proprietà di un pacifico contadino con la linea ferroviaria. Questa interpretazione sta in pieno accordo col par. 10 della succitata ordinanza ministeriale. Secondo questo paragrafo l'impresa ferroviaria deve provvedere affinché gli oggetti di proprietà dei confinanti con la linea non vengano danneggiati, la responsabilità per i danni avvenuti non dipende adunque dalla possibilità di prendere provvedimenti perfettamente idonei o meno. La circostanza quindi che secondo i progressi tecnici finora raggiunti non si può impedire la caduta di scintille, non può esonerare l'impetita impresa ferroviaria dal suo obbligo di risarcimento. E trattandosi di un'impresa ferroviaria esercitata dallo Stato, si vuole qui rilevare che è tanto più giusto che l'impetita ferrovia si attenga alle norme prescritte, in quanto che queste norme furono emanate dall'amministrazione dello Stato stesso, specialmente se, come nel caso concreto, queste norme hanno lo scopo di proteggere chi economicamente è più debole.

Gli agenti che lavorano verso provvigione sono commercianti indipendenti. In una sua recente decisione la Suprema Corte di giustizia ha espresso la massima, che gli agenti che lavorano verso provvigione sono da considerarsi come commercianti indipendenti e che la legge sugli addetti di commercio non può essere applicata specialmente a quegli agenti che viaggiano per conto di diverse ditte verso provvigione e rimborso delle spese.

Nel caso in termini, secondo le condizioni deposizioni delle parti, l'attore, un agente di commercio, aveva da ricevere dalla ditta convenuta 600 corone all'anno quale «contributo per le spese», più una provvigione sugli affari conclusi, ed il rimborso delle spese postali. L'attore presentava parecchie ditte in diversi rami di commercio e viaggia per loro conto. Secondo le indicazioni di petizione, la petizione dell'attore dovevano conteggiarsi e liquidarsi ogni trimestre. L'attore sosteneva che la ditta convenuta aveva rotto il contratto, gli aveva tolto la rappresentanza e si era rifiutata di adempiere agli obblighi contrattuali, perché non era contenuta nei risultati della sua attività. Chiedeva ora, tenuto conto del fatto che era stato stabilito il conteggio trimestrale, un contributo spese di 300 corone per due trimestri, meno 200 corone già depositate dalla convenuta, più 10 corone per le spese postali, assieme dunque 110 corone. Il giudice distrettuale, al quale fu presentata questa causa, respinse la petizione per incompetenza materiale del foro invocato, colla seguente motivazione: Secondo le condizioni deposizioni delle parti, l'attore aveva l'incarico di viaggiare in determinati paesi per conto della ditta convenuta, verso un contributo per le spese, provvigione e rimborso delle spese postali. Il contratto concluso fra le parti in causa si presenta come un contratto di servizio ed ha per oggetto l'impiego dell'attore in servizi commerciali verso uno stipendio fisso, nel caso concreto, il così detto «contributo per le spese». Decisiva in prima linea è la qualità, la specie dell'attività dell'attore; e poiché appunto questa attività consisteva nel viaggiare in determinati paesi, tale attività si presenta come quella di un viaggiatore della ditta convenuta. E' poi indifferente, se l'attore esercita questa sua attività sotto il titolo di agente, rappresentante o viaggiatore, come del pari non ha alcuna importanza la questione se egli rappresenti anche altre ditte, in diversi rami di commercio, o meno, perché la convenuta sapeva benissimo che l'attore viaggiava anche per conto di altre case di commercio e non aveva niente in contrario. Siccome poi l'attore, per ciò che concerne l'attività da esso spiegata, va annoverato nella categoria delle persone nominate al § 1 della legge sugli addetti di commercio, e, secondo il § 41 della stessa legge, nelle cause di queste persone è competente a decidere il rispettivo Tribunale industriale, la petizione doveva andar respinta per incompetenza per ragione di materia. Il Tribunale circolare che funse da istanza appellatoria nella presente vertenza, respinse l'eccezione d'incompetenza della convenuta ed ordinò al giudice distrettuale di pertrattare e decidere con sentenza in merito alla questione principale. Nella motivazione è detto: Il primo giudice ritiene che l'attore sia un addetto di commercio. Ma addetto di commercio sono soltanto quelle persone che verso il loro principale stanno in tali rapporti di servizio da poter esigere da parte del principale il mantenimento ed un congruo stipendio; a sensi dell'art. 59 del codice di commercio, l'addetto non può inoltre concludere affari di commercio né per conto proprio né per conto di terzi senza l'assenso del principale. Nel caso concreto mancano tutte queste caratteristiche. A termini del contratto, l'attore può viaggiare quanto gli piace anche per altre ditte; egli non percepisce poi nemmeno uno stipendio, ma soltanto una provvigione. Può chiedere il rimborso delle spese postali ed ha diritto ad un contributo per le spese, senza essere tenuto alla resa dei conti. E' chiaro quindi che l'attore, ad onta del contratto, è rimasto ciò che era anche prima, cioè un commerciante indipendente e non è entrato in un rapporto di servizio verso la convenuta, ma semplicemente si è assunto l'impegno di curarsi colla propria mediazione della vendita delle merci della convenuta entro determinati paesi. L'attore aveva quindi di fronte alla convenuta la posizione di un agente viaggiatore, di un così detto «agente verso provvigione». Come tale, egli è, a sensi dell'art. 4 del codice di commercio, un commerciante indipendente; non sta quindi in alcun rapporto di servizio di fronte alla ditta che gli ha dato l'incarico di viaggiare. A torto adunque il pri-

mo giudice ha annoverato l'attore fra le persone citate al § 1 della legge sugli addetti di commercio.

La Suprema Corte di giustizia si associò all'opinione della seconda istanza e non fece luogo al ricorso revisionale della ditta convenuta.

Corrispondenza aperta. Contrasti. Se il matrimonio ecclesiastico celebrato da due cittadini italiani è riconosciuto valido dalle leggi del luogo ove viene concluso, esso è valido, anche di fronte alle autorità italiane. — *Trieste.* Si. — *Regnicolo.* *Pirano.* Lo Stato italiano è fatto e si mantiene quindi del tutto estraneo alle questioni religiose. Si rivolga all'autorità ecclesiastica. — *Ajda-Beta.* Si. secondo il progetto di riforma della legge elettorale in Italia gli analisti avranno il diritto di voto; a questo anzi uno degli appigli più sfruttati dagli oppositori del progetto. — *Giulia.* Il nuovo presidente dei ministri di Turchia si chiama Said. — *Quercia.* Il conte di Arco, ora non nell'Adriatico, bensì nel Ionio. Consultati un atlante geografico. — *Manisero.* La parola, diremo così più completa etimologicamente sarebbe «aeroplano», che però nessuno usa. Molto comune è «aeroplano», ma da molti viene preferito «aeroplano» sia per l'analogia di «aerostato», sia per ragioni fonetiche. — *Amici curiosi.* I soldati italiani di fanteria portano la baionetta a sinistra, esclusivamente. — *Pensieroso.* Il par. 431 del Codice penale a. tratta delle azioni contro la sicurezza personale. — *Scommissa.* 1) Il campanile di San Marco a Venezia è stato rifabbricato con materiale nuovo. 2) Per impedire la ricomparsa dei geloni con l'inverno, civili i rapidi cambiamenti di temperatura. *Incerto.* Attuale luogo tenente della Bosnia è il conte Thun. — *F. G. L.* L'aeroplano «Freccia» dell'inventore concittadino sig. Umberto Escher si trova attualmente a San Leonardo di Pordenone, ove quanto prima farà voli di prova. L'inventore si trova molto spesso nella città di Trieste. Chi vuole esporre lavori alla Permanente deve rivolgersi al Circolo Artistico o al segretario della Permanente... in permanenza all'esposizione. — *Nobis.* Le macchie d'inchiostro sul pavimento di legno e sui mobili si levano facilmente prima con un cencio bagnato nell'acqua calda, poi bagnarli per mezzo d'un pennello con una soluzione d'acido nitrico nell'acqua (cinque o sei gocce in un cucchiaio d'acqua) e lavando subito con acqua fredda. — *Riconoscere.* Pola. Da Pola a Venezia III cl. cor. 15.10, da Pola alle 11.07, a Trieste alle 15.35, da Trieste alle 18.50, a Venezia 22.50. Da Venezia: 9.35, a Trieste: 14.06, da Trieste: 16.42, a Pola: 21.37. *Scommissa.* Gorizia. Pordenone ore 2 e 17 minuti, Udine-Pordenone 54 minuti. — *E. C.* Trieste-Torino and. e ritorno III cl. cor. 46.70, compresa la tessera. — *Cloe.* A seconda dei casi. A scuola il medico. — *M. V. e G. C.* Crediamo che il bisogno non sia sentito e riteniamo che un'offerta all'autorità militare italiana non verrebbe attualmente presa in considerazione. *Nantes.* Al Museo commerciale per la prima domanda, dal libretto per la seconda. — *Celtina.* All'Istituto delle piccole industrie (Lazzaretto 52). — *Tita.* Si rivolga al Museo commerciale (via della Borsa 2).

La risposta in questa rubrica si danno gratuitamente. Non si risponde direttamente, per lettera, a nessuno. Domande che implicano nella risposta «reclamo» a qualche ditta o a qualche prodotto commerciale non vengono prese in considerazione. Se nel termine di un mese una domanda non ottiene risposta, si può ritenere che fu destinata. A ciascuno si risponde a turno, con la massima diligenza, entro i limiti del possibile, la mancata risposta non sta mai in relazione con la persona che fece la domanda, ma dipende soltanto da motivi inerenti al carattere di questa rubrica.

Cambio di vocale.
La conosco ben più di quel che credi tu; Per il marito un po' di totale con l'e. E' assai se c'è. Ma lei vuol sempre aver total con l'u.

Spiegazione del gioco precedente:
V. O. T. VOTI.

Stampato ed edito
dalla «Stabilimento edito» di G. SCHMIDT & C.
Composto nella tipografia della Società del Tipografo.
Redattore responsabile Giulio Cesar. — Trieste.

RODOLFO SCHULTZE
DI BERLINO

Tecnico-Dentista concessionario
Piazza Barriera vecchia
Ingresso via Sette Fontane 2 il piano.
Denti artificiali secondo i progressi della tecnica moderna. Si garantisce un'esecuzione perfetta. Prezzi moderati, alla portata della classe medio abbiente. — Riparazioni vengono eseguite in due ore. — Riceve dalle 9-1 e dalle 3-7.

GLI AMMALATI TUBERGOLOSI
trovano nella

Emulsione Godina

un rimedio di provato valore terapeutico, tanto è vero che i medici lo prescrivono volentieri.

Ecco un attestato medico:
Signori R. e G. Godina - Trieste.

L'EMULSIONE GODINA che loro hanno inviato alla nostra Clinica Chirurgica, diretta dal Professore Dr. Kukulka, ha prodotto eccellenti risultati sui nostri pazienti affetti da cachectia o tubercolosi.

Praga, 1. Giugno 1907.
Dev. Dr. Stanislav Tříbásek
i. r. Università di Praga

Trovati presso i produttori
R. e G. GODINA, Trieste
FARMACIE:
All'«Iga», Via del Farneto 4
«Alla Madonna della Salute», S. Giacomo ed in tutte le Farmacie.
Una bottiglia Corone due

Dr. D. Fabricci
PER MALATTIE INTERNE
Via Benvenuto Cellini 3. Ore 2-3 pom.

OLIO
mangiabile fino a cent. 65 il litro.
Olio d'oliva fino e soprafino d'Italia
Servizio a domicilio in qualunque punto della città.

Arturo Gortan
Via Torre Bianca 45 (angolo Via Carducci).

RAUCEDINE, CATARRO, TOSSE,
spariscono coi confetti balsamici antisettici:
„DRAGEES DIANA“
1 Cor. Farmacia Rovis.

Emporio Mobili
di lusso e comuni
—
Tappexerie
—
Credamanti
completi e singoli
perzi
—
Paolo Gastwirth
Via Stadion 6
(Teatro Penice)
Telefono N. 22-85

SCUOLA
raccomandabilissima
per la coltivazione
degli alberi
—
W. Klenert, Graz
A richiesta si spedisce l'INDICATORE GENERALE
relativo ad alberi fruttiferi, alberi per viali, legname, confere, arbusti, rose ecc.

STABILIMENTO MUSICALE
C. Schmidl & C.
Piazza Grande 4. Unica Filiale Corso 39.

ASSORTIMENTO SPECIALE
Istrumenti Musicali

Violini di formato 1/2, 3/4, 4/5. Comuni, scelti con arco. Cor. 10.—
Violini più fini con arco. » 16.—
Violini interi d'orchestra con arco. » 20.— 60.—
Violini interi da concerto, senza arco, copie di antichi maestri. » 50.— 100.—
Clarinetti 13 chiavi, 2 anella (ebano) massima perfezione. » 48.—
Clarinetti (ebano) 13 chiavi, 2 anella, chiave del doppio Da diesis. » 60.—
Cornette finissime. » 34.—
Cornette da concerto. » 45.— 80.—
Violoncelli ogni formato da Cor. 25.— in più.

Qualsiasi altro strumento musicale per Orchestra e Banda, e Complete forniture di Orchestra e Banda, in più qualità e prezzi senza concorrenza.

CATALOGHI GRATIS
Vendite per Cassa pronta.
Spedizioni in provincia verso rivalsa.

Una Signora
che ci tiene a una cura igienica della pelle, che vuole far sparire specialmente le lentiggini e ottenere una pelle morbida, delicata e bianca, usa sempre
IL SAPONE
di latte di giglio «Steckenpferd»
di BERGMANN & Co. TETSCHEN e Elba.
Venduto a centesimi 80 il pezzo in tutte le farmacie, drogherie, negozi di profumerie ecc.

+ MAGREZZA +
Belle forme arrotondate si ottengono con la nostra poltiglia orientale rinforzante, premiata con medaglia d'oro, Parigi 1900, Amburgo 1901, Berlino 1903. In 6-8 settimane il peso del corpo aumenta fino a 30 libbre. Garanzia innocua. Raccomandata dai medici. Massima correttezza. Non è un imbroglio. Molte lettere di ringraziamento. Prezzo di una scatola compresa l'istruzione Cor. 2.50 verso rivalsa, più spese postali.
Hygien. Institut Dr. FRANZ STEINER & Co. Berlino 18, Königgrätzerstrasse 66.
In Austria-Ungheria trovati in vendita nelle farmacia J. v. Török, Budapest, Königsgasse 12, e Mohren-Apotheke, Vienna, I., Wipplingerstrasse 12.

Articoli per modiste
Corso N. 23 **Raffaele Thümmel** Telef. 18-01
P. T.
Mi pregio avvisare la mia Spett. Clientela del nuovo arrivo di tutte le più recenti novità per la confezione di cappelli da signora per l'entrante stagione.
Grande assortimento di: Cappelli, Tocques, Bordure e Stoffe, Merli, Bordure lucide, Sieris di tutte le specie, Nastri, Taff, liberty, Valluti, Valutine, Mussoline, Mailmes, Resille, Fermagli, Agoni, Perle, Fio di ferro e tutte le qualità di Fodere, Fiori, Foglie, Rayer, Piume a Fleurence di struzzo, Fantasia ecc. ecc. SPECIALITÀ VELETTA DA VISO.
Devotissimo Raffaele Thümmel.

Per l'entrante stagione d'autunno-inverno
nel ben conosciuto Negozio
CONFEZIONI DA SIGNORA
— di —
Giorgio Jess fu Giorgio
Via Barriera vecchia 15
trovasi un ricco assortimento di MANTELLI, PALETOTS, RAGLAN INGLESI, COSTUMI, GONNE, VESTAGLIE, BLUSE ecc. come pure una ricca scelta di CAPPOTTINI e VESTITINI DA BAMBINI.
Prezzi senza concorrenza.

I. e R. Speditore di Corte
RODOLFO EXNER Telefono N. 847
Via Stazione 17
primaria Ditta che assume
CUSTODIE, IMBALLAGGI, TRASPORTI
e SPEDIZIONI di MOBILI con o senza FURGONI, nonché SPEDIZIONI, RITIRI e CONSEGNE di BAGAGLI e MERCI.
Servizio accelerato mediante CARRI AUTOMOBILI

BANCA FEDERALE
ISTITUZIONE DELLA FEDERAZIONE DEGLI ESERCENTI IL COMMERCIO AL DETTAGLIO E LE PICCOLE INDUSTRIE IN TRIESTE (Consorzio a g. l.)
Piazza della Borsa 2, I p. - Telefono N. 282
Riceve versamenti in bancario **4 1/2 %** annuo vincolati a 6 mesi **5 %** annuo
Sovvenzionata titoli di rendita e prestiti pubblici con lotteria.
Riscatta sovvenzioni.
Esegua incassi e pagamenti per conto di terzi, a condizioni da convenirsi.
Sconta effetti cambiali e titoli aperti.
Accorda anticipazioni e depositi di vadi e cauzioni per concorrere a forniture e imprese di lavori pubblici.
Concede crediti in conto corrente. (Orario di cassa dalle 9 ant. alla 1 pom. e dalle 4-7 pom.)
Assume la regolazione di insolvenze.

Automobili STOEWER
16 e 22 HP.
con carrozzeria torpedo a quattro posti facilmente riducibili a due.
Silenziose - Economiche - Veloci
Resistenti - Eleganti
Stock Pneumatici Michelin - Noleggio Automobili
Rodolfo Rötl - Trieste
Telefono 1238.
Negozio: Acquedotto 21 Garage: Via Fabio Severo 7.

Tintura per capelli „EFFECTOR“
di E. LINK, legalmente profetista (innocua).
Premiata con medaglia d'oro, croce e diploma d'onore a Vienna, Parigi e Londra. Garanzia innocua alla pelle e alla salute, tingi i capelli, la barba, le sopracciglia grigie in nero, bruno scuro e chiaro e biondo scuro e chiaro e rosso duramente, in modo che non si scolorono né lavandoli né nel bagno a vapore. Spedizione postale verso rivalsa. Scatola grande Cor. 4.80. Scatola di prova Cor. 2.70. I chiavi e senza, unico rimedio contro la caduta dei capelli e la forfora. Cor. 2.20.
Petrolio per i capelli Il miglior mezzo per lavare i capelli e la testa; si assoglia subito. — Una bottiglia Corone 2.40.
E. LINK, parrucchiere, specialista in cosmetici e tinture, VIENNA, Spingelgasse 13, in facciata al Barothaum. Venduto a TRIESTE: drogherie E. Zornitz, via Stadion 3, L. Hagelschmid, via S. Sebastiano 5.

Vino di China FERRUGINOSO Serravallo
PER I DEBOLI E PER I CONVALESCENTI
Eccita l'appetito, rinforza lo stomaco e rinvigorisce l'organismo.
RACCOMANDATO DAI MEDICI PIÙ CELEBRI IN TUTTI QUEI CASI OVE È RICHIESTA UNA CURA RICOSTITUENTE.
Sapore squallito. Oltre 7000 Certificati medici.
Premiato con 23 Medaglie in varie Esposizioni.
FARMACIA SERRAVALLO - TRIESTE

Impianti
LUCE ELETTRICA
Umberto Navarra - Trieste
Via Zonta 1 Telefono 1635

BIOGLOBIN
Generatore del sangue.
Ottimo ricostituente per giovani e vecchi, di squisito sapore. Eccita l'appetito, rinforza lo stomaco e rinvigorisce l'organismo. Indica-
tissimo nelle convalescenze. Molti attestati medici.
1 bottiglia grande Cor. 3,50; 1 bottiglia piccola Cor. 2.— Vendesi in tutte le
farmacie di Trieste e Provincia.

Tutti i catarrhi guariscono
con le acque minerali
„Fonte Costantino“, „Fonte Emma“
Vendonsi in tutti i negozi di acque minerali
a mezzo Direzione delle fonti di Gleichenberg.

Le migliori qualità di
GUANTI
da uomo, signora e fanciulli
trovansi soltanto nel negozio
IT. VENIER & Co - Corso N. 14.

THALHEIM
Acqua minerale naturale alcalina
purissima
Ottima acqua da tavola. Rac-
comandata dai medici contro le
malattie dei reni della vesciva,
del ricambio e dello stomaco.
Non altera il colore del vino.

CREMA GIAPPONESE PER IL SEHO
Unico ed efficace rimedio
raccomandato dai medici per rito-
nare al busto le più belle forme. Uso
soltanto esterno, garantito inno-
cento. Adatto per qualunque età e
costituzione. Effetto sorpren-
dente. Prozzodi un vasetto come
presa l'istruzione sul modo di usarlo
Cor. 7, vasetto di prova Cor. 4. Spe-
dizione con discrezione verso rivista
Caroline Weil
VIENNA, Ufficio postale VIII, Maria Treuberg
Postfach 10. T., già XVI., Ottakringerstrasse 31

Lampadine a filamento metallico
TUNGSRAM
Sostegno elastico, perciò
assolutamente resistenti agli urti.
70% risparmio di corrente.
Trovansi presso i migliori installatori
e rivenditori.

Grande specialità di vetro retinato
in tutti gli spessori per coperture, portiere, lucernai ecc. - Offre la migliore sicu-
rezza contro la rottura ed il pericolo che ne deriva dalla caduta dei pezzi spezzati.

NEGOZIO: Piazza S. Giovanni, Telefono 1276 - SCRITTORIO e MAGAZZINO: Via P. L.
Luigi da Palestrina 3, Tel. 225 - FABBRICA: Roiano (edificio proprio) Telef. 1712.

I BISOGNOSI
Proprietà letteraria. Riprod. vietata. (47)

— Se sapeste come sono dolente, cara Marianna, di non poter far arrivare prima, questo giorno! Io lavoro, cerco, ma non concludo nulla.
— Riuscite?
— Ne ho bisogno adesso più che mai, poiché, dopo il rifiuto di questo ricco matrimonio, il signor La Guillaumie avrà, lo sento, il diritto di mostrare delle esigenze che forse non avrebbe avuto prima. Se egli non ha accordato la figlia al capo della possente casa Dubuquois, vorrà forse darla ad un semplice impiegato della casa stessa?
— Ma, quel giorno, quest'impiegato avrà dato prove a tutti di essere un grande inventore. Non disperate, caro Francesco, non fatevi venire la febbre quando una delle vostre esperienze non riesce, come è successo ieri l'altro; io l'ho ben visto. Quello che non riesce oggi, riuscirà domani.
In questo momento Gloriet si diresse verso di loro, e non parlarono più che della luna, della notte serena, del cielo e delle ombre profonde.
XXXV.
Il tempo delle vacanze era passato per tutti: Gloriet e la Guillaumie dovevano far ritorno a Parigi, gli scolari stavano

autorizzato dall'P. R. Luogotenenza
di tutte le merci esistenti
nel ben conosciuto Negozio Manifatture e Guarnizioni
„Alle Quattro Stagioni“
in via Barriera vecchia 9.

BANCA COMMERCIALE TRIESTINA
Tariffa per la locazione di Cassette-forzi di sicurezza (Safes)
nel Tesoro della Banca in Trieste, via Nuova 4.

Gran- dezza	altezza ca. m/m	larghez- za ca. m/m	profon- dità ca. m/m	per la durata di				
				2 anni o più	1 anno	1 semestre	1 trimestre	1 mese
A	110	230	520	Cor. 40.—	Cor. 28.—	Cor. 18.—	Cor. 10.—	Cor. 2,50
B	160	310	520	« 60.—	« 40.—	« 25.—	« 15.—	» 3,75
C	210	310	520	« 80.—	« 50.—	« 32.—	« 20.—	» 5.—
D	310	310	520	« 120.—	« 70.—	« 45.—	« 30.—	» 7,50
E	520	620	520	« 200.—	« 120.—	« 80.—	« 50.—	» 12,50

Le Cassette delle grandezze A-D contengono una cassetta di lamerino zincato chiodibile a chiave, quelle della grandezza E una lamina di divisione cambiabile.
Oltre agli scomparti con la chiusura doppia sta a disposizione un ristretto numero di altri, i quali sono disposti in modo che la loro apertura può venir effettuata con la cooperazione di due o più persone, oltre all'impiegato della Banca. Per Cassette a triplice serratura il prezzo di locazione aumento del 10%, per quelle munite di serrature a combi-
nazione per due sino a cinque persone, del 20%.

PIANINI
eccellenti, nuovi e dotati
con effettiva garanzia, di
fabbriche estere e propria
fabbrica.
COR. 440
in poi, SOLTANTO presso
Enrico Bremitz Trieste, via Tor S. Piero 2
(SELVEDERE)
Vendita per cassa o sino a rate di Cor. 20 mensili

Pianoforti
lithner, Schiedmayer, Prokseh, Röser ecc.
Riccio assortimento PIANINI
dei più recenti sistemi.
Pianola
apparato americano per suonare il pianoforte
il più perfetto esistente. - Audizioni gratis.
Stabilimento Pianoforti MAZZINO COZZI
TRIESTE - Via S. Lazzaro N. 16, I
Riparazioni, Scambio, Noleggio

Indispensabile
LUCIDO PER SCARPE
PALIN
CREME
JNG. WERTHEIM & PAL
WIEN XIX
GRAND PRIX PARIS 1906

Il Cacao d'avena
Servus
Kasseler
rafforza, nutrice in modo che durante l'istruzione il bambino non
prova gli stimoli nervosi della fame. Il Cacao d'avena è perciò
raccomandato da migliaia di volte dai medici
quale colazione per bambini
Genuino soltanto in scatole bleu, al prezzo di Cor. 1.60 e Cor. —.80.
Non si vende mai sciolto.

Globin
il miglior lucido per calzature
La vecchia e rinomata ditta in orologi di precisione
di **Emilio Müller**
avvisa la sua spettabile clientela di aver TRASLOCATO
il Negozio
in via S. Antonio N. 4, angolo via S. Nicolò N. 36
RICCAMENTE ASSORTITO in Orologi d'oro e d'argento, Orologi a pendolo, Catene
Braccialetti, Anelli, ecc. ecc. A PREZZI CONVENIENTI.

Attenti!
Chiunque avesse da fare acquisti
di articoli di drogheria, profume-
ria, toilette ecc. ecc. si rivolga da
Giov. Cillia
Via Poste 6,
due passi dal vecchio locale,
però dalla parte opposta.

mandazioni da fargli: egli era diventato una pozzanghera, come se a lui fosse riservato di disporre dei posti che accorda il governo, e di tutti gli spacci di tabacco della Francia; il deputato aveva creato molti malcontenti, e si contava su La Guillaumie per riparare le sue dimenticanze o le sue ingiustizie. Inoltre vi erano gli amici che, test pure, contavano su lui. Riguardo a Miquis, ciò che egli domandava era semplicissimo: si trattava di avvertirlo in precedenza dei cambiamenti di ministero, di avvertirlo con un telegramma particolare, e in pari tempo bisognava mettere avanti il nome del deputato suo amico (il quale era destinato a diventare un giorno ministro delle finanze) in tutte le combinazioni di nuovi ministeri che dai giornali vengono pubblicati allorché è imminente una crisi. E questa cosa era da lui reclamata dall'amicizia di La Guillaumie, non come un favore fatto a lui particolarmente, ma in nome del pubblico interesse; non era possibile fare una scelta migliore di quella del suo amico, che sarebbe stato finalmente il ministro delle finanze che il paese da tanto tempo desiderava.
In quanto a papa d'Escuran, egli dava un consiglio.
E' vero che un tale consiglio, se applicato, avrebbe avuto per lui un risultato utile, ma non era per questo meno eccellente.
Egli sapeva che La Guillaumie doveva impiantare un gran giornale parigino, ed al momento in cui stava per abbandonare Hannebault, ognuno aveva delle racco-

— Egli sapeva per esperienza con quale lamentevole negligenza i giornali pubblicano le liste di estrazione delle lotterie, stampando i numeri vincitori, senza fare ad essi subire una severa verifica. Ebbene! egli chiedeva a La Guillaumie di curare eccezionalmente la pubblicazione delle liste: era questa una riforma d'interesse capitale, che avrebbe avuto per successo del suo giornale, le conseguenze più felici.
La signora Halbout aveva anche lei una richiesta da fare, richiesta ben piccola, a suo dire.
— Un'ingiustizia da riparare, facendo decorare Halbout; la proposta presentata da persone influenti, non era stata presa in considerazione a causa di bassi intrighi, non si trattava che di appoggiarla, oppure di rammentarla al ministro, all'occasione! Halbout, decorato, ecco una cosa che avrebbe prodotto buonissimo effetto in paese.
Un altro, nonno di una delle scolare della signora La Guillaumie, aveva fatta una domanda più semplice ancora!
— La sua vista s'abbassava, e tutti i giornali di Parigi che aveva successivamente provato per la lettura, erano stampati con caratteri troppo minuti e con inchiestri troppo sbiaditi per lui, cosa che lo obbligava a farsi leggere il giornale dalla cameriera, la quale leggeva abbastanza male. Sicché, sperava che

La Guillaumie vorrebbe usargli la gentilezza di fargli stampare una copia del suo giornale, con caratteri più grandi e con inchiestro più nero - un servizio da amico che reclamava, ed in cambio permetteva di essere un suo abbonato perpetuo; aveva chiesta la stessa cosa a molti giornali i quali non avevano nemmeno avuto la bontà di rispondergli.
Finalmente arrivò il giorno della partenza, ed alla vigilia, Badoulet si recò a fare i suoi saluti all'amico La Guillaumie, tristemente.
— Voi partite, ed io resto.
— Avete tempo ancora di venirmi a raggiungere.
— Ah! se fossi solo!
Ma non era solo il povero Badoulet! Ogni giorno sentiva la moglie che parlava di Parigi con spavento, che egli vedeva i figliuoli, il suo piccolo Giacomo, il suo piccolo Michele, la sua piccola Sofia, la sua piccola Rosa, che, sebbene non dicessero nulla, pure agivano potentemente su di lui, come se gli si attaccassero alle mani ed alle vesti per non farlo partire da Hannebault. Ed allora si diceva che sarebbe stata una pazzia da parte sua, che avrebbe commesso un delitto imbarcando se stesso e i piccini in un mare sconosciuto.
ETTORE MALOT.

PERSONALE DI SERVIZIO.
OFFERTE.
4 cent. la parola - minimo 40 cent.

BALLA con certificato medico, offresi buonissimo. Capria, Vecchiet, Moraro 117 presso Capria.

SERVITU, domestica per hotels, negozianti e privati, offresi Trieste e fuori. Via Nuova 47, I. 8393 A.

SERVITU scelta, offresi per famiglie, trattorie, hotels, Trieste e fuori. Agenzia Wranitzky da venticinque anni via Nuova 51. 8351 A.

DOMANDE D'IMPIEGO E LAVORO.
4 cent. la parola - minimo 40 cent.

AMMINISTRAZIONE di stabili, a condizioni molto vantaggiose, anche verso cauzione, offrendo le migliori referenze, assume persona esperta, fidata, energica. Gentili offerte al giornale sub „Segreteria 3147“. 8147 C.

SARTÀ donna, bravissima, prezzi miti, dracconandasi per lavoro. Soltario 16, IV piano, porta 24. 8115 C.

SUPPLEMENTO fondazione Massimiliana, S. Giubileo Imperiale, domande di decreti, peritene, suditanze. Indirizzo Piccolo. 3434 C.

VEDOVA civile occuperebbe dopopranzo compagnia od altro. Offerte „Attiva 3527“. Piccolo. 3527 C.

POSTI DISPONIBILI.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

CERCHIAMO ovunque persone eseguite domicilio, nostro conto, articoli facili-
simi. Novanta mensili. Scrivere: „Società Artistica Romane, Vite 113, Roma. 8380 D.

RAPPRESENTANTI di piazza attivi, cerca grande ditta di elettricità, con sede a Trieste, a Montalcene e Gorizia, per la vendita di motori, lampade ecc. Offerte sub „Elettricità“ Piccolo. 8046 D.

SARTÀ donna, solo per dopopranzo, car-
casti. Francesco Assisti 15, secondo. 8369 D.

VENTICINQUE capaci, robusto, parli italiano, tedesco, slavo, disposto viaggiare treno, bicicletta propria, articolo immenso consumo assumerebbero da im-
portante ditta. Buoniissime retribuzioni. E-
sigenze referenze inaccettabili. Preferireb-
bero cittadino di Gorizia, Cormons, Mon-
falcone ecc. Scrivere „A. T. 48“ Udine. 8087 D.

CAMERE
AMMOBILIATE E PENSIONI PRIVATE
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

CAMERA bella, grande, ammobiliata, pu-
lissima, affittasi dopopranzo presso con-
giunti soli. Via Fabbri 3, terzo. 3480 E.

STANZA elegantemente ammobiliata, affit-
tasi con o senza vitto, non mesterante, da
combinare dalle 10 ant. alle 3 pom. In-
dirizzo Piccolo. 3514 E.

STANZA ammobiliata, davanti, chiara, bel-
la vista, affittasi dopopranzo. Indirizzo
Piccolo. 3406 E.

VITTO buono, e alloggio offre signora net-
ta, tedesca, piano I, pressi piazza Gran-
de. Indirizzo Piccolo. 3419 E.

CAMERE AMMOBILIATE E PENSIONI
RICHIESTE.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

STANZA elegantemente ammobiliata cer-
ca signora serio, massima pulizia, luce
elettrica, presso distinta famiglia non me-
stierante, posizione indifferente. Offerte
„Primo novembre“ al Piccolo. 3433 F.

ISTRUZIONE.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APERTURA 10 ottobre. Contabilità, teni-
tura libri, conversazione, grammatica,
corrispondenza italiana, tedesca, francese,
dattilografia, stenografia. Corone dieci
mensili. Studio Cernè, Stadion II, terzo. 8323 G.

DRAMMATICA: corretta pronunzia, le-
zioni speciali per cantanti. Guappina
Brilli, via Gaudenzi undici, quarto. 2916 G.

MAESTRO giovane, bravo, paziente, im-
partirebbe lezioni violino, prezzo miti.
Indirizzo Piccolo. 3442 G.

PERSONE che per qualsiasi motivo fu-
rono impediti frequentare scuole com-
merciali, industriali, tecniche, vengono ri-
formate privatamente in tutte materie ac-
ademiche, nonché lingue italiana, tedesca,
francese, dattilografia, stenografia. Ono-
rio da corone dieci mensili in poi. Studio
Cernè, Stadion II, terzo. Rilasciati certifi-
cato. 8322 G.

TECNORINE Signori, lunedì, giovedì ore 7
istruzione danza. Chiozza 7. Pietro Re-
nato Modugno. 3265 G.

ITALIA Carducci 20. Oggi ore 8, lezione dan-
za. Giulio Modugno. 4247 G.

OFFERTE DI APPARTAMENTI
BOTTEGHE, MAGAZZINI, ECC.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

APPARTAMENTO splendido, in via Nuo-
va, sette stanze, cucina, terrazza e solai,
fatta, affittasi prontamente. Indirizzo al
Piccolo. 3140 L.

APPARTAMENTI piccoli, grandi, camera
a con focolaio e comodità cucina, even-
tualmente ammobiliata, affittarsi. Via Nuo-
va 47, I. 8391 L.

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE.
(soltanto per privati, non per esercenti).
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

BICICLETTA vendesi prezzo irrisorio (oc-
casione). Via Poste 14, I, destra. 8244 M.

PLUSE batista, bianche, finissime, cer-
cansi. Offerte al Piccolo „Cesira“. 3492 M.

CAVALLO bianco-grigio, anni 5, carrozza
aperta, altra chiusa, vendonsi. Indirizzo
al Piccolo. 3150 M.

CAPPOTTO velluto, vestiti mezza stagione,
vendonsi. Luigi Ricci 10, II. 3491 M.

DIVANO letto nettissimo, trumeaux ma-
gnifico specchio, diversi mobili vendon-
si, dalle 3 alle 6. Via Istituto 9, terzo. 8324 M.

PIANINO corde incrociate, moderato,
vendesi prezzo mitissimo. S. Martiri 23
2956 M.

STANZA pranzo, macchina cucire, ven-
donsi prontamente. Indirizzo Piccolo. 2775 M.

CAPITALI, SOCIETÀ, CESSIONI
DI AZIENDE COMMERCIALI E INDUSTRIALI
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

CARTOLERIA, grande occasione, ritiro
d'affari causa matrimonio, da vendere,
buona posizione. Indirizzo Piccolo. 3462 N.

ACQUISTI E VENDITE DI CASE
E TERRENI
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

VILLINO splendido, casetta, centrica po-
sizione città, vendesi tutto piccolissimo
saldo, a rate. Via Nuova 47, I. 8392 O.

COMMERCIO E INDUSTRIA.
5 cent. la parola - minimo 50 cent.

GIURA autonoma del sangue, salsapariglia
cor. 120, Farmacia „Galeoni“, via San Ci-
lino. 8349 P.

MUSTAGNI piquet bianchi, stoffe gravi,
fazzolettoni, mantelline lana, scarpe
seta: rate settimanali. Via Antonio
Gaccia 6, I. Proprio deposito. Unico con-
sultato conveniente. 8314 P.

GRAMOFONISTI!!! Visitate nuovo ne-
gozio S. Sebastiano 3, ricca scelta, mas-
simo buon prezzo grammofoni, dischi, ac-
cessori. 8375 P.

RETINE per gas, beccucci, lampadine fluo-
rescenti, accessori, tutto elettrico. But-
terio, accenditori automatici novità. Nego-
zio S. Sebastiano 3. 8376 P.

TRAFORO, grande arrivo bellissimo legna-
me lucidato, bianco, rosa, noce. Scorz-
via 4. 8348 P.

VESTITI eleganti uomo, paletot, raglan.
Rate settimanali-mese. Levi, via Antonio
Gaccia 6. Unico conosciuto conveniente. 8316 P.